R.L.N. CHIQUITO QUE RICO!
FABRICADO ESPECIALMENTE PARA LOS NIÑOS. SABOR AGRADABLE. CURA LOS DOLORES DE OIDOS, MUELAS Y LA GRIPE. ES INOFENSIVO.

PRESENCIA

AÑO XIII - Nº 2627 - LA PAZ, BOLIVIA, DOMINGO 7 DE NOVIEMBRE DE 1965 - 28 PAGINAS - $b. 1.--

R.L.N. CURA LA GRIPE
Fabricado en la altura para la altura. NO DEPRIME EL CORAZON

Tres países han amenazado con no asistir a la Conferencia de Cancilleres si se reúne en Río

MONTEVIDEO, 6 (INTER PRESS SERVICE).- En vísperas de la Conferencia de Cancilleres a celebrarse en Río de Janeiro el 17 del presente mes, tres países de gran gravitación en la política continental amenazaron con su ausencia en caso de efectuarse dicho torneo en la capital carioca. Ellos son: Venezuela, Chile y México. Su actitud tendría relación con los últimos cambios políticos impuestos últimamente en Brasil por el Presidente de ese país, Castelo Branco.

Aunque no hay información oficial al respecto, tales posiciones han sido confirmadas extraoficialmente en esta capital por representantes a distinto nivel de los países que asisten a la reunión de Ministros de los países miembros de ALALC.

El Canciller brasileño ha dicho que desconoce la posición de Venezuela. Sin embargo, se estima como segura que la posición de ese país está ya decidida y que también Chile y México llegarían a ese extremo. Por otra parte, no se descarta que Perú llegue a acuerdo con Chile para reconsiderar el problema.

Mientras el problema no se plantee formalmente en la Organización de Estados Americanos (OEA) por algunos de los países en discrepancia, los demás se han abstenido de formular declaraciones con respecto a su posición a la espera de los acontecimientos. Algunos gobiernos se muestran renuentes a formular sus dudas públicamente, por el deseo de no inferir agravio al país sede y con el objeto de no agravar aún más la crisis que atraviesa el organismo regional. No se descarta la posibilidad de que planteado oficialmente el problema por un calificado grupo de países en el seno del Consejo de la OEA, otros se sumen al grupo discrepante.

Si los sucesos ocurridos en la República Dominicana y su repercusión en la OEA, obligaron a suspender una vez más esta largamente postergada Conferencia, lo que está ocurriendo en Brasil, polariza con agravantes de peligrosos contornos a las fuerzas deseosas de un cambio substancial en la orientación política del continente.

En caso que, de todas maneras, la Conferencia de Cancilleres se realizara, no se augura nada bueno para el futuro del órgano regional, y se vaticina que se ahondarán más las grietas que mantienen en crisis a la OEA, desde hace ya largo tiempo.

OPINION DEL CANCILLER BRASILEÑO LEITAO DA CUNHA

Montevideo 6.- (INTER PRESS SERVICE) Interrogado por Inter Press Service el Canciller brasileño Leitao Da Cunha, que asiste a la reunión de la Asociación Latinoamericana de Libre Comercio (ALALC) sobre la próxima Conferencia de Cancilleres anunciada para el 17 del presente en Río de Janeiro, expresó, refiriéndose a los pronunciamientos contrarios de Venezuela respecto a la realización de esa reunión, que no tenía conocimiento de ello. "En cambio —añadió— tengo la opinión que la Conferencia será un éxito".

-¿Podría ser un éxito sin la presencia de Venezuela, un país miembro de la OEA?, pregúnto IPS.

-Bueno —respondió el Canciller— Venezuela no tiene relaciones diplomáticas normales con Brasil.

-Si, pero al parecer, hay otros países que acompañarían a Venezuela.

-De todos modos —contestó— el Consejo de la OEA será quien decida y se necesitarían 14 votos.

-¿Cómo puede ser que Itamaraty, un organismo tan bien informado, desconozca el problema?, insistió IPS.

-No lo sabíamos -fue la respuesta.

"Lo que pasa, es que se trata de un organismo del siglo pasado", acotó finalmente el Ministro de Relaciones de Brasil.

Después de celebrar una misa en la Basílica de San Pedro el día de Difuntos, el Papa Paulo VI reza sobre la tumba de su predecesor, Juan XXIII y la bendice (AP Wirephoto).

Sin marcar ningún progreso concluyó Conferencia de Cancilleres de ALALC

Montevideo, 6 (INTER PRESS SERVICE) - Concluyó la conferencia de ministros de Relaciones Exteriores de la Asociación Latinoamericana de Libre Comercio, Brasil, Argentina, Uruguay, Perú, Ecuador, Colombia, Paraguay, Méjico y Chile, han expresado sus puntos de vista en materia de aceleración del funcionamiento de un Mercado Común Latinoamericano, pero el progreso ha sido nulo. Ha habido discursos, exposición de puntos de vista políticos, pero la integración latinoamericana sigue en el mismo estado en que estaba antes de este encuentro político.

La idea de acelerar al máximo el proceso de integración, planteada por Chile, se ha estrellado contra una oposición casi total que prefiere avanzar en etapas cautas y prudentes. Esta cautela se basa en la necesidad de defender posiciones económicas intocables que -como la siderurgia argentina que está en manos del ejército y como la industria automovilística brasileña que no admite competencia y cuenta con el apoyo oficial de Brasilia - hacen sólo ideal el mercado común y académica esta Asociación Latinoamericana de Libreo Comercio.

Hay dudas sobre la conveniencia y urgencia del Mercado Común. Estas dudas descansan sobre estos hechos:

1) Si bien el comercio interzonal ha crecido en los porcentajes indicados como favorables, todavía constituye un porcentaje muy pequeño en el total del comercio mundial de los países miembros (10.2 por ciento) y no ha logrado superar los porcentajes del trienio 1953 (11.2 por ciento) 1954 (10 3 por ciento) y 1955 (10 9 por ciento).

En tal sentido, la comparación con el aumento de los comercios intrazonales de la CCE y la EFTA pierde relevancia, pues antes aún de entrar en vigencia estas medidas económicas, el comercio que desarrollaban sus países miembros era de una gran magnitud, lo que hace sensiblemente más difícil su aumento. (CEE: 30 por ciento del comercio mundial en 1957 y 34.4 por ciento en 1960. EFTA: 18.6 por ciento en 1959 y 20.7 en 1962). Algunos observadores se preguntan si vale la pena el esfuerzo de una zona de libre comercio sobre un intercambio zonal que sólo llega al diez por ciento del comercio total que los países miembros realizan con todo el mundo.

2) La estructura misma del comercio regional no se ha modificado. Lo fundamental del comercio entre los países miembros sigue siendo la exportación e importación de productos agrícolas o ganaderos y de materias primas sin elaborar. Casi las tres cuartas partes del comercio zonal radica en el solo intercambio de productos primarios.

3) Aun cuando puedan anotarse cerca de diez mil concesiones otorgadas en base al programa de liberación, estas concesiones no se relacionan en realidad con los productos efectivamente intercambiados. Al respecto, las concesiones otorgadas en materias primas de origen agropecuario y derivados primarios de su industrialización, representan menos del 30 por ciento del programa de liberación cumplido, mientras que las correspondientes a las industrias químicas, máquinas, aparatos y material eléctrico, comprenden el cincuenta por ciento de aquel programa. Y mientras que en el primer caso, los productos efectivamente intercambiados ascendieron porcentualmente a más del 73 por ciento del total en los últimos años, en el segundo caso las mercaderías intercambiadas no superaron el 15 por ciento de comercio global. Las expectativas no realizadas son pues, las que más abundan en el programa de liberación.

4) El decrecimiento año a año de las concesiones pactadas y las notorias dificultades para elaborar la lista común, señalan las dificultades cada vez más engorrosas para lograr dar una eficacia real al programa de liberación y cumplir con las propias finalidades de ALALC, de provocar "La ampliación de las actuales dimensiones de los mercados nacionales". El instrumento previsto en el tratado de los acuerdos de complementación, ha funcionado a escala sumamente reducida y los previsibles intereses de productores o industriales nacionales de cada país ha imposibilitado su vigencia.

5) La ALALC se ha convertido en un organismo puesto a disposición de un solo sector de la producción: el empresarial, que en definitiva juega con las posibilidades de la zona, de acuerdo a sus intereses privados. Las más poderosas fuerzas del capitalismo y de los monopolios internacionales, resultarían a la postre, los más beneficados con el funcionamiento de la zona, creando condiciones que es necesario reprimir. El ingreso del sector laboral en un pie de igualdad al sector empresarial, debería ser considerado por ALALC.

6) Las diferentes etapas de desarrollo económico de los países miembros, hace sumamente difícil el funcionamiento de la zona, no obstante las cláusulas de salvaguarda para los países de menor desarrollo económico relativos, previstas en el Tratado. No es posible unirnos en la miseria no es posible una union económica sin un desarrollo previo interno de cada país miembro.

Gral. Ovando no pudo aterrizar ayer en Camiri

El Presidente de la Junta Militar, Gral. Alfredo Ovando Candia, no pudo cumplir ayer su proyectada visita a la localidad de Camiri, en el departamento de Santa Cruz. El Mandatario, acompañado del Ministro de Minas y el Presidente de la Corporación Boliviana de Fomento, emprendió viaje rumbo a esa localidad petrolera, a bordo de un avión Aerocomander. Empero, el mal estado del tiempo impidió que la pequeña nave aérea pudera aterrizar, por lo cual, luego de cuatro horas de vuelo, el Gral. Alfredo Ovando Candia resolvió retornar a esta ciudad.

PRA pretende presidencia para Guevara

El PRA pretende la candidatura presidencial para su jefe Walter Guevara Arze, pese a la virtual decisión de cuatro partidos de propugnar el nombre del ex Ministro de Gobierno de Siles Zuazo para llevarlo como candidato a la Vicepresidencia de la República dentro de la fórmula que encabezará el actual Presidente de la Junta Militar de Gobierno, Gral. René Barrientos Ortuño.

Las discusiones sostenidas en torno al problema de las candidaturas electorales, se las realiza dentro de las negociaciones abiertas entre el PRA, MPC, PIR Partido Social Demócrata y Partido Socialista Revolucionario para conformar un frente político que hasta mediados de semana será pactado entre esas organizaciones políticas.

Las conversaciones entre esos partidos, según se pudo confirmar, el Sub-Jefe del PRA, Jorge Ríos Gamarra, han progresado en los últimos días dándose por descontado el pacto que suscribirán esas entidades políticas para formar un bloque de partidos que llevará la denominación de Frente de la Revolución Nacional, según criterio insistentemente sostenido por el PRA.

La figura de Walter Guevara Arze, señalado hace cinco años como el lógico sucesor de Víctor Paz Estenssoro, ha determinado que las conversaciones giren en torno de él, quien viene propugnando insistentemente la formación del Frente de la Revolución Nacional por juzgar que cualquier programa futuro de gobierno debe estar basado en los principios y programas con que se hizo la revolución del 9 de abril de 1952, posteriormente traicionados -según criterio del PRA- por los hombres que quedaron de el MNR.

Según ha trascendido en fuentes responsables allegadas a esos partidos, Alberto Crespo Gutiérrez, señalado en principio como compañero de fórmula de Guevara Arze, estaría descartado en razón de que un gobierno conformado por aquellos partidos cederían más bien al PSD algunas carteras ministeriales. Esto viene a ratificar el criterio que viene sosteniendo el PRA de postular al Dr. Guevara Arze a la primera magistratura de la nación. Se descuenta que el MPC no aceptará otro candidato presidencial que no sea Barrientos.

Un guerrillero Viet Cong, vendado y maniatado, es cargado por un infante de la I División de Caballería hasta un helicóptero de evacuación. El guerrillero fue capturado durante una operación contra los Viet Cong en la selva. Se negó a caminar y fue transportado como se ve. Durante la operación fueron muertos alrededor de 100 guerrilleros y capturados 20 (AP Wirephoto).

Concilio afronta problemas respecto a la redacción en latín de sus resoluciones

.Ciudad del Vaticano, Nov. 6 (INTER PRESS SERVICE) - "He enseñado latín durante años, pero para poder entender el esquema 13, tuve que leer su traducción al francés" . declaró el Cardenal Bea.

Las palabras del "Cardenal del diálogo", expresan los problemas que se están tratando de resolver con respecto a la redacción del texto de las decisiones conciliares y que, como se sabe, debe ser hecha definitivamente en latín, el idioma oficial de la Iglesia.

Los conceptos los elaboran los teólogos. que en muchos casos dominan perfectamente el antiguo idioma clásico, o bien los mismos teólogos, como en el caso del Esquema 13, tienen que medirse con términos que en el latín clásico no figuran , por la sencilla razón de tratarse de situaciones, hechos o cosas que no existían en el tiempo de los romanos. De ahí la necesidad que un equipo de latinistas revise los textos que fueron discutidos en las sesiones del Concilio para amoldar el idioma clásico a las necesidades en forma adecuada e inequívoca.

Esta difícil tarea es la que enfrentan los traductores del Vaticano, los cuales pueden empero contar con un valioso instrumento, representado por el "Diccionario Latino de las Palabras Modernas Difíciles de Traducir",, compilado por el Cardenal Antonio Bacci, reconocido como el mayor latinista viviente. Este "Diccionario" fue el "Best-Seller" de estos años. pues no hubo Padre Conciliar que no lo haya adquirido, para enriquecer sus medios de expresión y para entender ciertos documentos que servían de base a las disposiciones en el Aula Conciliar.

Considerado superficialmente, el problema no parece tan grave, pero, ¿cómo traducirían por ejemplo al latín la palabra "sicoanalisis" cuando ese término no existe en el idioma de Cicerón? y "kolkhoz"? y "nazismo"?. Sin tener en cuenta todos los términos modernos que figuran en los documentos conciliares, en especial en el esquema 13, que trata de la posición de la Iglesia en el mundo moderno. Ojeando el "Diccionario", el lector se encuentra, por ejemplo, que "nazismo" ha encontrado su traducción en "Imperiosi acprae - potente suae gentis amplificandae studium", y así, todos los casos, con traducciones largas y muy elaboradas se hacen inalcanzables, tratándose de conceptos inexistentes en los tiempos en que el latín era el idioma corriente.

Si del sector conciliar, se pasa a otros términos modernos traducidos en el excepcional diccionario, se encuentra por ejemplo, que el "Cachet" , el sello para el dolor de cabeza, se puede traducir por "orbiculus medicus"., la central telefónica: "telephoni diribitorium"., el café: "sucum fabae arabicae"., el cigarrillo: "candidus tabaci fasciculus"., las mujeres de pantalones: "foeminae bracatafi"., el coñac: "potio conmiacensis", y finalmente, el poco poético pero indispensable "water closed", se traduce como: "latrina befluente acua praedita purgationis causa".

Padre del Che Guevara dice que su hijo no está muerto

BUENOS AIRES, 6 (INTER PRESS SERVICE).- Ernesto Guevara Lynch, padre del desaparecido caudillo revolucionario cubano, Ernesto "Che" Guevara, desmintió en el transcurso de un reportaje efectuado por el matutino "El Mundo" de esta capital, haber hecho declaraciones respecto al paradero de su hijo a un periodista norteamericano de apellido Taylor, cuyas afirmaciones fueron publicadas en diarios de esta capital.

Ernesto Guevara, padre, declaró que "estoy absolutamente convencido de que mi hijo vive", añadiendo para asegurar del aserto que después del anuncio público de la renuncia del "Che" a todos sus cargos en el gobierno de Cuba y a su ciudadanía cubana estableció contacto telefónico con Aleida March, quien, frente a sus preguntas, respondió: "Puede estar tranquilo. No dé crédito a versiones sensacionalistas o pesimistas".

El padre del ex ministro de industrias de Cuba, afirmó que no tiene ninguna noticia de su hijo. "Más aún -dijo- aunque la tuviera, no podría darla a conocer por temor a algún tipo de represalias. Por otra parte, el comandante Guevara se cuidará muy bien de enviarme cualquier mensaje que corriese el riesgo de caer en manos de sus enemigos, o proporcionar alguna pista para ubicarlo".

Aludiendo al luto que llevaba la esposa del "Che" durante el acto en que el Primer Ministro cubano anunció oficialmente el retiro de Guevara, expresó que el mismo se debía al fallecimiento de su esposa (del padre de Guevara) ocurrido en mayo último.

La SIP afirma que hay Libertad de Prensa en Bolivia

.La Sociedad Interamericana de Prensa, después de doce años de haber acusado permanentemente al régimen boliviano de desconocer la libertad de prensa, ha afirmado ahora que, según informe de la Comisión de la Libertad de Prensa que aprobó la XXI Asamblea General de la SIP, ahora en Bolivia "existe libertad de prensa".

Sin embargo de tan categórica declaración, contenida en nota dirigida a los Presidentes de la Junta Militar de Gobierno, la SIP "exhorta" a los mandatarios bolivianos a "suprimir las trabas que dificultan el libre ejercicio del periodismo" en Bolivia.

Un guerrillero, pese a haber sido capturado y hallarse ante una pistola, grita contra los soldados de la I División de Caballería. La escena ocurrió cerca de Plei Me. Es el mismo guerrillero que, en otra fotografía, vemos cuando era cargado por un soldado norteamericano (AP Wirephoto).

LA FUNDICION DE ANTIMONIO DE TUPIZA, EJEMPLO DE SACRIFICIO

TUPIZA, 6 (Enviado Especial) La moderna fundición de antimonio con que cuenta este distrito es fruto del esfuerzo desplegado y la perseverancia de 46 años de labor de un viejo industrial Don Gonzalo Artola, quien nos dice "soy más boliviano que muchos bolivianos". Nació en Londres, tomó la ciudadanía chilena y vive en Bolivia desde 1919.

Se trata de una obra lograda realmente con denodado esfuerzo. En medio de montones de fierros y minerales se yergue una complicada instalación que es la fundición de antimonio que constituye la única en su tipo de América Latina.

Gonzalo Artola trabaja juntamente con sus seis hijos que forman la empresa "Metalúrgica G. Artola e hijos". El inicio de las actividades de esta empresa se remonta a 1953 cuando el señor Artola realizó su trabajo con una planta piloto fabricada por el mismo, a base de turriles y cañerías viejas en una casa instalada en Tupiza. Con esta pequeña planta logró producir aproximadamente 35 toneladas de metal fino con una ley de 99.85%. Fueron múltiples los problemas que confrontó dicha empresa y salió adelante gracias a su persistencia y decisión de seguir adelante contribuyendo al proceso de la industrialización minera.

Bolivia produce aproximadamente 8.500 toneladas mensuales de antimonio del 30% de ley. El señor Artola sostiene que con el incremento de la nueva planta de fundición se conseguirá fundir gran parte de la producción.

En Tupiza se puede llegar a fundir hasta 300 toneladas de mineral del 30 por ciento, obteniéndose 80 toneladas de metal fino, representando alrededor de 72.000 dólares de valor bruto de producción en beneficio íntegro del país. Con la nueva fundición, Tupiza se beneficiará en gran manera y será un aliciente para proseguir con éxito en las actividades de explotación de la provincia Sud Chichas del departamento de Potosí.

BOLIVAR GANO EN TARIJA 5-2

TARIJA, 6 (PRESENCIA) - El primer equipo del Club Bolívar, que visita esta ciudad, efectuó hoy su primera presentación habiéndose impuesto cómodamente al equipo de Independiente por cinco goles a dos. El conjunto ganador se adjudicó una copa por esta victoria y mañana enfrentará al Club Danger, campeón oficial invicto de Primera de Honor.

SUKARNO ACUSO A EE.UU. DE HABER QUERIDO SOBORNARLE

SINGAPUR, 6 (AP).- El Presidente Sukarno, de Indonesia, afirmó hoy que los Estados Unidos en una oportunidad trataron de sobornarlo con 150 millones de rupias para que permitiera penetrar "la iedología del mundo libre" en Indonesia, inclinada al comunismo.

Aunque no dijo si había aceptado o rechazado la oferta, dio a entender lo segundo, no expresó tampoco cuándo la supuesta proposición le fue hecha.

Sukarno hizo la afirmación en una reunión de gabinete.

El valor de la supuesta oferta de los Estados Unidos no puede determinarse, porque Sukarno no señaló la fecha de la misma, y la rupia indonesia ha estado bajando constantemente en los últimos años, su tipo de cambio ahora de 0.224 por un centavo de dólar.

AVISOS CLASIFICADOS

Coloque su aviso clasificado POR TELEFONO Llame al 10460 o al 11125

TARIFA: VEINTE CENTAVOS POR PALABRA ($b 0.20)
El importe sera cobrado en su domicilio.

•LO MAS EFECTIVO Y ECONOMICO si Ud. desea vender o comprar. Si necesita casa, departamento, oficina, o si desea colocarlos. Si ofrece servicios o los requiere. Si busca empleo o necesita empleados. Si quiere recuperar algún objeto perdido. NO PIERDA TIEMPO.

La Sección CLASIFICADOS de PRESENCIA está a su servicio.

CASAS

NECESITO
Comercial Loaiza, Plaza Murillo 519. Teléfono 25026. Alquiler necesito casas, terrenos departamentos, habitaciones. Antes de alquilar su casa consulte nuestras Oficinas.

COMPRO
Comercial Loaiza, Plaza Murillo 519. Teléfono 25026. Compra casas, terrenos cualquier zona, pedidos especiales.

CASA VENDO
Comercial Loaiza Plaza Murillo 519 Teléfono 25026. Vende casa con 580 m2 calle Juan de Vargas por 60.000.

VENDO
Comercial Loaiza, Plaza Murillo 519. Teléfono 25026. Vendo casas terrenos distintas zonas antes de comprar, vender, consulte nuestras Oficinas.

LINDA CASA
Comercial Loaiza, Plaza Murillo 519. Teléfono 25026. Anticrético linda casa Seguencoma un departamento amplios jardines por 3.500 Dólares.

CASA OCASION
Comercial Loaiza, Plaza Murillo 519. Teléfono 25026. Vende casa calle Diaz Romero precio ocasión

VENDO
Motivo viaje vendo casa de dos pisos superficie 750 ms2 en Cochabamba con facilidades. Ubicada zona sud tiene agua, luz, - Ref. Hotel Andes, Administración

VENDO
Casa 2 departamentos y 2 habitaciones con luz y agua potables $b. 60.000.- Av. Charaltaya Telf 28481.

ANTICRETICO
Ofrezco cuarenta a cincuenta millones, preferible Sopocachi central. Mínimo tres dormitorios y dependencias. "LA DILIGENTE". Jenaro Sanjinés 566.

CASA
Dos departamentos desocupados, vendo. Miraflores. Comercial "LA PAZ". Yanacocha 428.

COMPRO CASA
O casita. Dirigirse Teléfono 25352

OCASION
Vendo casa amplia con tienda - de abarrotes. Buen lugar. Ref. Avenida Vásquez-Ingeniero Sheppard No. 83. Telf. 10868.

CASA JUNTA
Amoblada, amplia, todo confort. "LA DILIGENTE". Jenaro Sanjinés 566.

VENDO CASA
Casa en zona Miraflores, con facilidades. Referencias teléfono 21618.

COMPRO CASA
En cualquier zona de la ciudad, compro casa. Referencias teléfono 21618.

CASA
De dos departamentos desocupados, vendo. Avenida Argentina. Comercial "LA PAZ". Yanacocha 428.

DEPARTAMENTOS HABITACIONES Y OFICINAS

ANTICRETICOS
Comercial Loaiza, Plaza Murillo 519. Teléfono 25026 Necesita anticréticos departamentos, casas, habitaciones, tiendas cualquier zona.

ANTICRETICO
Comercial Loaiza, Plaza Murillo 519, Teléfono 25026. Anticrético dos habitaciones, servicio, media cuadra Plaza San Pedro por 10.-000.000.-

ANTICRETICO
Comercial Loaiza Plaza Murillo 519. Teléfono 25026. Anticrético dos habitaciones, hall, cocina, baño. Sopocachi por 15.000.000.

ANTICRETICOS
Comercial Loaiza, Plaza Murillo 519. Teléfono 25026. Anticrético Avenida Buenos Aires uno por 35.000.000.- Otro por 10.000.000 Casas modernas.

ANTICRETICO
Comercial Loaiza, Plaza Murillo 519. Teléfono 25026. Anticrético dos habitaciones, servicio por 12.000.000.

DOS HABITACIONES
Comercial Loaiza Plaza Murillo 519. Teléfono 25026. Ofrece anticrético dos habitaciones, cocina, baño. Miraflores, Modernas, por 15.000.000.-

ALQUILO
Pieza amoblada, con o sin pension. Sopocachi. Teléfono 28708.

DEPARTAMENTO
O casita junta, necesito en alquiler. Referencias teléfono 23891.

DEPARTAMENTO
Céntrico, 3 habitaciones, cocina y servicio, alquilo. $b 600. Comercial Carvajal. Yanacocha 448.

NECESITAMOS
Departamentos en alquiler o anticrético, en Miraflores o Sopocachi o cualquier zona de la ciudad Referencias teléfono 21618.

BUSCO DEPARTAMENTO
Anticrético, independiente, para familia reducida. Llamar 27020 29932.

OFICINAS
Y depósito céntrico, alquilo. Fono 23413.

MATRIMONIO SOLO
Precisa departamento anticrético preferible zona Miraflores de 20 a 25 millones. Llamar Telf. 10329 o 12940.

ANTICRETICO
Doy independiente una habitación, pasillo, cocina y pequeña terraza. Referencias: Otero de la Vega (final) dichas o cruzando ex-cancha Olimpic, No. 702.

DEPARTAMENTO
O casita junta en contrato anticrético necesito preferible Obrajes. Ref. Telf. 20105.

OFICINAS
Amplias necesita importante firma comercial. Teléfono 23413.

DEPARTAMENTO
Necesito alquiler. Pago 800 un año adelantado. "LA DILIGENTE" Jenaro Sanjinés 566.

ANTICRETICO
Doy una habitación y cocina amplias e independientes. Ref. Otero de la Vega (Duchas) o calle Santa Cruz 2do. pasaje Nº 542, Zona San Pedro.

DOY $US. 7.000
Por departamento o casita independiente con tres dormitorios, dependencias y garage. Telf. 22966

ALQUILO
Local para industria en Landaeta. Posee agua, luz, teléfono, garage. Llamar Telf. 20847.

EN SOPOCACHI
Comercial Loayza, plaza Murillo 519. Teléfono 25026. Anticrético dos habitaciones cocina, baño por $b 15.000. y tres habitaciones, cocina y baño por 20.000 $b en Sopocachi.

DEPARTAMENTO
Necesito anticrético. Referencias teléfono 28481. Horas oficina.

ALMACEN CENTRICO
Avenida Montes. Amplio, con depósitos. Para Ferretería o para importador. Razón Indaburo 1037

DEPARTAMENTOS
Necesito. Pago hasta 1.200 pesos bolivianos. Otro amplio, pago hasta 1.500 pesos bolivianos. "LA DILIGENTE". Jenaro Sanjinés 566.

OFICINAS
Y depósito céntrico, alquilo. Comercial "LA PAZ". Yanacocha 428.

BUSCO DEPARTAMENTO
Anticrédito, independiente, para familia reducida. Llamar 27020-29932.

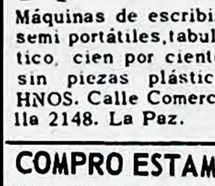
DEPARTAMENTO INDEPENDIENTE
Anticresis. Dos dormitorios, dependencias. $b. 33.000.- Sanchez Lima 2687, Sopocachi.

ALQUILO
Habitación únicamente para deposito. "La Diligente", Jenaro Sanjinés 566.

ANTICRETICO
Necesito departamento Sopocachi, Obrajes, Miraflores Central Ofrezco 5.000 dólares. "La Diligente" Jenaro Sanjines 566.

DEPARTAMENTO
Alquilo Sopocachi. Alquiler económico. "La Diligente", Jenaro Sanjinés 566.

VARIOS



CORREAS DE CUERO
Para trasmisión, de 4,5 y 6". Vendo. Teléfono 28472.

PLANCHAS HIERRO
Aceradas, 2m x 1 m. Vendo. Teléfono 28472.

VENDO
Lote de libros muy antiguos. Indaburo 1037.

ACIDO NITRICO
Damajuana 25 litros $b. 225.- Indaburo 1037.

PIEDRA, ARENA
Ofrezco puesto obra, precios bajos. Telf. 10066.

CARRETILLAS INGLESAS
Con ruedas de fierro, importación directa. Vende CONFERRE-IMPORT. Socabaya 340. Teléfono 29431.

OPTIMA ELITE
Máquinas de escribir alemanas, semi portátiles, tabulador automático, cien por ciento metálicas, sin piezas plásticas. ADLER HNOS. Calle Comercio 994. Casilla 2148. La Paz.

COMPRO ESTAMPILLAS
Colecciones, acumulaciones, lotes, paqueteria. Buen precio. Ayacucho 230. Oficina 101.

REMINGTON PRA OFICINA
Vendo, ocasión. Comercio 994. Oficina 6.

VENDO LIBROS
Economia politica. Derecho y otros. Referencias teléfono 24927

COMPRO MAQUINAS
Comercial Loayza. Plaza Murillo 519. Teléfono 25026. Compra toda clase de máquinas de coser, escribir, tejer, pago al contado, recojo domicilio.

MOLINO
De ocasión vendo BELLa martillos para cereales, sal, azúcar, etc. Motor 5 H.P. Nicolás Acosta 693. Teléfono 22715.

SE VENDEN
Trajes de fiesta. Aspiazu 434.

CIRCULO DE MODAS
Para damas. Ultima novedad en trajes-sastres, abrigos, vestidos, pantalones, blusas. Alta costura, Material importado. Diplomado en Buenos Aires. Aspiazu 434. Teléfono 29464.

TELEFONOS

URGENTE COMPRO
Comercial Loayza Plaza Murillo 519. Teléfono 25026. Compra urgente teléfono particular, comercial pago al contado, recibo comisión.

VENDO TELEFONOS
Comercial Loayza Plaza Murillo 519. Teléfono 25026. Vende constamente teléfonos comercial y particular. Precio de ocasión.

TELEFONOS
Comercial y particular, vendo o alquilo. Referencias, teléfono 10107, mañanas, de 7 a 10.

EMPLEOS

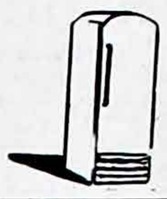
NECESITO NIÑERA
Con certificados. Preferible señora sola. Boquerón 1067 esquina Riobamba.

NIÑERA
Con certificados se precisa. Ref. Telf. 32216.

SEÑORAS, SEÑORITAS
De 21 a 40 años, con conocimiento de Inglés para trabajos domésticos en Estados Unidos Enviar foto y experiencias. Escribir a "Europa", 304 Benson East, Jenkintown, Penna. USA.

SE NECESITA SEÑORITA
Que sepa coser faldas y otras cosas de trabajo fino. No precisamos señora. Aspiazu 434.

ARTICULOS PARA EL HOGAR



MOTIVO VIAJE
Vendo cocina General Electric, frigidaire, catres, colchones, sillones, mesas, lámparas, vajilla. Prolongación Cordero 137-Teléfono 11032.

LIQUIDO
Solo viernes y sábado muebles, ropa de poco uso, enseres de casa y otros, Av. Sanchez Lima - 2638. 3er. piso.

MOTIVO DE VIAJE
Vendo Frigidaire, cocina General Electric, catres, muebles sueltos, lámparas; espejo grande biselado, vajilla, ropa usada. Prolongación Cordero 137. Teléfono 11032.

REFRIGERADOR NUEVO
Sin uso, 10 pies cúbicos, vendo. Teléfono 10713.

MUEBLES

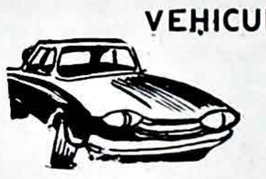
MUEBLES DE RADIOLA
Usted pone su radio y su pick-up Nosotros le entregaremos una hermosa radiola en el moderno diseño que Ud. escoja. Visítenos hoy mismo. Precios económicos. Calle Juan D. Vargas Nº 58. Teléfono 23043

MUEBLERIA "HERCULES"
Ofrece a grandes facilidades de pago livings, tapiz importado. Comedores. Dormitorios americanos y franceses. Piezas sueltas en color caoba y marfil. Avenida Illimani 1802. Teléfono 11276.

VENDO
Juegos de livings 750 pesos. Tumusla 492, interior.

COMPRO MUEBLES
Comercial Loayza Plaza Murillo 519. Teléfono 25026. Compra toda clase de muebles pago al contado, recibo comisión.

VEHICULOS



CON CAMIONETA
Permuto o vendo magnífico, moderno, lucrátivo negocio ubicado en calle Comercio. Gran oportunidad. Ref. Comercio 927 (Snack) horas 18 a 20:30.

VENDO VOLQUETA
Doble tracción, Motor eléctrico, para sierra. Ref. al teléfono - 10651.

CAMIONETA 1958
Camioneta Chevrolet 1958, 3/4 ton., de lujo, vendo. Avenida Saavedra 2016.

OCASION
Vendo automóvil Toyopet 1959, óptimas condiciones $b. 18.000 Ref: Telf. 28481.

OCASION
Vendo o permuto con camioneta colectivo de 40 asientos o con facilidades de pago. Ref. Arce 2580.

TRACTOR CON TOPADORA
Para movimiento de tierra, se ofrece. Casilla 246. Teléfono 24196

TERRENOS

VENDO
Terreno por Cala-Cala Cochabamba o cambio por otro inmueble en La Paz. Telf. 29269 Figueroa - 860.

TERRENO
En Sopocachi, vendo. Llame al teléfono 26468.

TERRENOS
En Villa San Antonio, vendo. Referencias teléfono 21618

SE VENDE
Terreno en Villa Copacabana, 500 mts. Referencias Tel. 25326.

COMPRO TERRENO
Comercial Loaiza. Plaza Murillo 519. Teléfono 25026. Urgente compro terreno en Obrajes pago al contado.

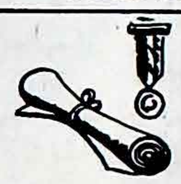
TERRENO
Hermoso lote vendo Bella Vista, Obrajes. "La Diligente", Jenaro Sanjinés 566.

PROFESORES

CLASES
Se dicta clases de matemáticas, física, química, a domicilio. Illimani 1464. Sr. Camacho.

CLASES Y COURSES
Inglés-Francés. Precios módicos Chicos, jóvenes, señoras, señores. Desquites. Telf. 24110.

TECNICOS Y SERVICIOS



PEINADOS A DOMICILIO
Experta peinadora profesional de la famosa Academia "César de Combi" de Buenos Aires, recientemente llegada, atiende a domicilio en peinados, permanentes, tinturas, claritos, cortes a navaja y tijeras. Precios Módicos, Pedir hora, solamente de 9 a 12 al teléfono 10477.

REPARACION DE CALZADOS
Fábrica y Reparadora de Calzados "LA FAMILIA". Bueno 114 Telf. 10890. Arreglo general de calzados utilizando modernas maquinarias. Cambio de tacos al minuto. Rapidez y esmero.

CONSTRUCCIONES
Fachadas, techos, vidrios, pintado de interiores, cepillado de pisos. Responsabilidad. Teléfono 28131.

POLICOPIADOS
Adquiera materias para secundaria. Geografía, historia, ciencias, física, química, literatura, filosofía, etc. Instituto EVA PERON. Socabaya No. 340.

RADIOS

REPARAMOS RADIOS
Amplificadores, pick-ups, [illegible] doras. Servicio a Domicilio. Tel. 25113.

COMPRO RADIOS
Comercial Loayza Plaza Murillo 519. Teléfono 25026. Compra toda clase de radios pago al contado. Recibo comisión.

OBJETOS PERDIDOS

GRATIFICARE
a la persona que devuelva documentos importantes del Profesor Carlos Valda Villarroel extraviados en un colectivo de la línea 3. Datos a la calle Entre Ríos No. 6.

NEGOCIOS Y VALORES

PRECISO
Socio para industria acreditada preciso con 20 a 40.000, utilidad y sueldo. Graneros 393 Telf. 22481.

SOCIEDAD
Con secretaria bilingüe agresada, para administrar Instituto. Referencias: Sucre 127[illegible]

DINERO OFREZCO
Comercial Loaiza Plaza Murillo 519. Teléfono 25026. Ofrece dinero préstamo, hipotecarios prendarios, trámite al día.

COLOQUE SU DINERO
Comercial Loaiza Plaza Murillo 519, Teléfono 25026, Necesit[illegible] personas que deseen prestar dinero primera hipoteca, prendas. Garantía reserva

ALQUILO
La Fábrica de Chocolates "Illimani" con su maquinaria. Razón Indaburo 1037.

INSTRUMENTOS MUSICALES

PIANO ALEMAN
Comercial Loayza Plaza Murillo 519. Teléfono 25026. Vende piano alemán, living, comedor, y otros sueltos.

CORPORACION MINERA DE BOLIVIA

CONVOCATORIA A PROPUESTAS No. KI-11/65

Se convoca a propuestas para la provisión del siguiente material:

CAÑERIA PLASTICA Y ACCESORIOS

El pliego de condiciones y especificaciones técnicas, se encuentra a disposición de los interesados en la Secretaría de la Comisión de Adquisiciones, 4o. piso Edificio Comibol.

La Paz, 5 de noviembre de 1965.

Robert Gossweiler
Gerente Comercial.

CAJA NACIONAL DE SEGURIDAD SOCIAL

Convocatoria a Propuestas

Se convoca a las Empresas o señores Mecánicos que deseen realizar los trabajos de construcción de puertas y ventanas metálicas, destinadas al edificio de ampliación del Hospital Obrero de esta ciudad, ubicado en la Av. Brasil.

Las propuestas acompañadas de papel sellado, timbres de Ley, boleta de garantía por el valor de $b. 50.- sobre los primeros 1.000 $b., más el 5% (cinco por mil), sobre excedente del valor de la propuesta, deberán presentarse en sobre sellado y lacrado, en la secretaría de la Dirección de Servicios Generales de la Caja Nacional de Seguridad Social, ubicada en el 8vo. piso del edificio situado en la esquina Avenida Mariscal Santa Cruz, y Almirante Grau.

Se fija el plazo de la presentación de propuestas, hasta el día viernes 12 de noviembre a Hs. 18 p.m., para cuyo objeto, se proporcionarán los Pliegos de Especificaciones, Planos y demás informaciones, a partir del día 20 del presente mes, en las oficinas de la Jefatura Nacional de Supervisión Obras, situadas en el 2do. piso del edificio de la calle Ingavi No. 1086. (Esquina Plaza Murillo).

La Paz, Octubre 1965.
PRESIDENTE.- — DIRECCION DE SERVICIOS GENERALES.

CON 5 DE ESTOS CUPONES Ud. PODRA CANJEAR UN NUMERO E INTERVENIR EN EL GRAN CONCURSO DE LOS MILLONARIOS AGUINALDOS DE PRESENCIA Y SUS ANUNCIADORES.

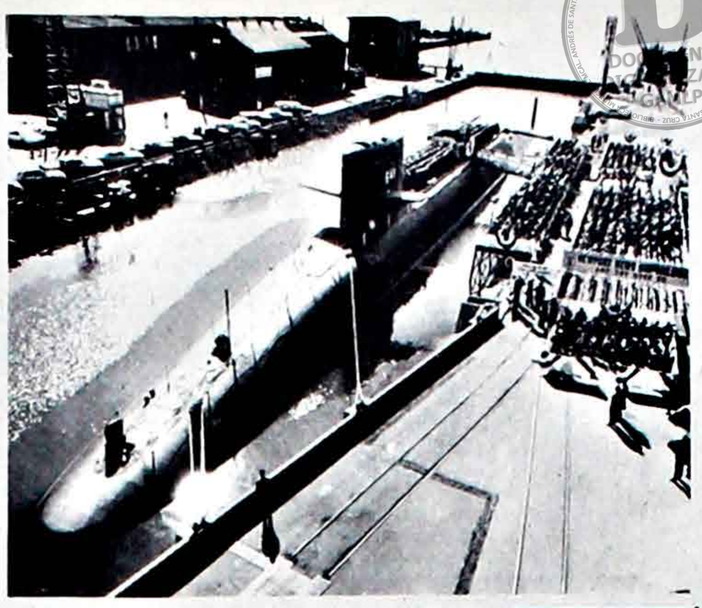
EE.UU. SERIA EL PRIMERO EN ENVIAR HOMBRES A LA LUNA

WASHINGTON (AP) - El doctor Charles S. Sheldon, experto en cuestiones espaciales, del Consejo Nacional de Aeronaútica y del Espacio, de los Estados Unidos, afirma que los norteamericanos "tienen grandes probabilidades de ser los primeros" en enviar hombres a la Luna, pero que quizás estén más atrás de la Unión Soviética en cuanto se refiere a posteriores vuelos tripulados a los planetas.

El doctor Sheldon expresó ese punto de vista al pronunciar un discurso durante un almuerzo ofrecido en el Instituto Norteamericano de Aeronaútica y Astronáutica. El consejo es el principal grupo asesor del Presidente Johnson en cuestiones espaciales.

"Estoy convencido de que tanto los Estados Unidos como la Unión Soviética están luchando por hacer que el hombre descienda a salvo en la superficie de la Lunea en este decenio", dijo el doctor Sheldon. "Tengo tal confianza en los progresos que venimos haciendo, que creo que tenemos grandes probabilidades de ser los primeros en hacerlo.

"No creo que podemos descartar la posibilidad de que los rusos nos ganen en ese empeño, pero, de todas maneras, en el decenio de 1970 seguramente las dos naciones podrán enviar hombres a la Luna. También creo que los rusos ya están planeando enviar hombres a los planetas. Me sentiría más satisfecho si nuestros planes a ese respecto avanzaran en forma más concreta, o sea que pasen de los sueños de los ingenieros a los altos niveles en que se toman decisiones nacionales".



En Newport News, Virginia, es lanzado el submarino atómico "Simón Bolívar". Se trata del 31º submarino estadounidense armado de cohetes (AP Wirephoto).

Republicanos piensan ganar elecciones usando lenguaje demócrata en Estados Unidos

WASHINGTON, 6 (AP).- Los republicanos han descubierto indicios de que el modo de ganar en las grandes ciudades del país es postular candidatos que hablen como demócratas.

Desde la derrota del partido en las elecciones presidenciales de 1960, los dirigentes han venido diciendo que para vencer en el futuro deben repuntar en las zonas metropolitanas, donde tuvieron mayores pérdidas en la aplastante derrota de Barry Goldwater en 1964.

Obtuvieron un triunfo en la ciudad de Nueva York con la elección para la alcaldía del representante John V. Lindsay. Pero debe perdonárseles que no sepan qué hacer con un candidato que ocultó su condición de republicano tanto como le fue posible durante la campaña electoral.

Mientras Lindsay se expresaba frecuentemente como un demócrata, en Filadelfia, un acreditado miembro de esta afiliación, Arlen Specter, fue postulado como republicano al cargo de Fiscal de Distrito, y le dio a los republicanos su primera posición municipal desde 1963.

El caso de Lindsay es más complicado. El candidato demócrata vencido . Abraham D. Beame, imputó a Lindsay que en realidad lo que buscaba era la candidatura presidencial republicana para 1968 y que como alcalde no completaría el período de cuatro años. Lindsay lo negó.

Aumentaron las operaciones bélicas conjuntas contra Vietnam del Norte

WASHINGTON, 6 (AP).- Los funcionarios norteamericanos han anunciado que durante los últimos seis meses ha aumentado el número de operaciones militares conjuntas realizadas contra el Viet Cong por las tropas norteamericanas y survietnamesas.

Los mencionados funcionarios dijeron ayer que donde quiera que los survietnameses llevan la carga principal de los ataques, las fuerzas norteamericanas están tomando cada vez mayor parte en las actividades de combate. Aun así, la mayor parte de las actividades bélicas las siguen realizando las tropas de Vietnam del Sur.

Al comentar las manifestaciones públicas que han tenido lugar en los Estados Unidos, en pro y en contra de la política que sigue el gobierno norteamericano en Vietnam los funcionarios dijeron que el número de cartas en las que se protestaba de esa política ha disminuido en importante medida, habiendo aumentado en cambio el número de cartas en las que se apoya dicha política.

Los funcionarios manifestaron que esas manifestaciones públicas no han tenido efecto alguno en la formulación o realización de la política norteamericana en Vietnam.

Los funcionarios se ocuparon también de otros asuntos.

-Reiteraron que no hay necesidad de sacar tropas norteamericanas de Europa, ni hay proyecto de hacerlo.

-No se ha tomado decisión alguna respecto al número o tipo de aviones cuya construcción se encargará para reemplazar a los que se han perdido en acción en Vietnam.

-Los funcionarios se abstuvieron de predecir el número de tropas norteamericanas que habrá en Vietnam a fines de año. En la actualidad el número de hombres que hay allí se eleva a 148.000.

EN REUNION DE CANCILLERES DE RIO, LA REPUBLICA DOMINICANA DEFENDERA LA NO INTERVENCION

SANTO DOMINGO, 6 (AP).- El principio de no intervención es un "Concepto sagrado, que su gobierno defenderá en la venidera conferencia interamericana, dijo hoy el Presidente Hector García Godoy.

Su gobierno, afirmó, se opondrá a la creación de una Fuerza Interamericana Pacificadora, con carácter permanente. Hizo hincapié en que expresaba sus opiniones personales respecto a cuestiones que pudieran surgir en la Conferencia, este mes, en Río de Janeiro.

La posición oficial del gobierno provisional ante diversas cuestiones que se ventilarán en Río de Janeiro no ha sido dada a conocer. García Gody manifestó su propio parecer durante una entrevista en el Palacio Nacional, y tocó otros puntos.

Dijo que habrá cambios en el gabinete en un futuro próximo; las fuerzas interamericanas y dominicanas serán retiradas pronto del sector céntrico y reemplazadas por la policía nacional.

García Godoy también reiteró que su gobierno no estará en el poder ni un día más de su período prescrito, nueve meses, y que habrá elecciones según están contempladas en la fórmula de paz de la OEA, en abril o en mayo de 1966.

Se deteriora en Cuba maquinaria para agricultura

MIAMI 6 (AP).- La maquinaria agrícola del bloque soviético que se usa en Cuba se está deteriorando rápidamente debido a la enorme "indiferencia y negligencia" de los funcionarios, en su conservación, según ha informado la propia prensa castrista.

En un artículo titulado "Cuánto se Pierde cada año por Negligencia", el diario "La Tarde" de La Habana recientemente describió en detalle lo que calificó de "ejemplos de negligencia"

PROBLEMAS DE LA ALALC

MONTEVIDEO, NOV. 6 (INTER PRESS SERVICE).- Por EDUARDO PAYSEE GONZALES.- Los factores más importantes que juegan en contra de la Asociación Latinoamericana de Libre Comercio (ALALC), están por encima de las formulaciones teóricas y de los textos escritos. Constituyen fuerzas externas de enorme poder, factores de disgregación y de retardo sobre las realizaciones proyectadas, contras los cuales la ALALC no dispone de la competencia necesaria para combatirlos.

Esas fuerzas o factores, juegan en dos planos diferentes, más allá de las propias dificultades naturales impuestas por la geografía o por las tradiciones latinoamericanas, en el plano empresarial y en el plano político. Los empresarios latinoamericanos defienden sus privilegios y no consideran las posibilidades que ALALC puede brindarles no han encontrado el camino de promoción de realizaciones prácticas y chocan entre sí con sus aspiraciones. Además, resulta evidente que a muchas organizaciones de trusts, de cada uno de los países miembros, la zona no les interesa tanto por cuanto puede hacer peligrar sus privilegios. La interposición de influencias y presiones ante ministros y gobiernos para retrasar la marcha de los compromisos suscritos y para impedir la ejecución del programa de liberación, ha sido moneda corriente en los países miembros Uruguay, puede ofrecer claros ejemplos de tal tipo de conductas toleradas e incluso favorecidas con la benevolencia gubernativa.

Resulta paradojal comprobar ahora como las fuerzas más reaccionarias del capital industrial y económico, son las que se oponen con mayor tenacidad a la marcha hacia una integración regional. A este respecto, conviene recordar que fueron las fuerzas de la izquierda marxista las que mayor oposición ofrecieron a la ratificación del Tratado de Montevideo, por bien diferentes razones.

En definitiva, toda la trama de carencia y contradicción de ALALC, desemboca en las esferas del poder político. Se han hecho declaraciones más o menos sentimentales de apoyo a un mercado común, pero nada más. Por la falta de apoyo político es que un mercado común o ALALC, encontrarán serias dificultades en el futuro.

La propia ALALC, en su resolución 112 de Bogotá, reconoció que es indispensable "arribar a acuerdos al adecuado nivel político en reuniones en que se consideren aspectos esenciales de las actividades de la asociación y aquellos que resulten correlativos". De ese acuerdo nació la idea de la reunión que se realiza en Montevideo. La idea era bastante simple. Pero desde entonces, han ocurrido muchas cosas.

El planteamiento sobre la realización de un Mercado Común, tomó forma más concreta cuando el Presidente chileno Eduardo Frei consultó a cuatro técnicos internacionales sobre las proposiciones necesarias para concretar esa forma superior de integración. La consulta de Frei fue respondida ampliamente en abril pasado y esa respuesta llegó a manos de todos los jefes de Gobierno Latinoamericanos. Así entraba en juego un pensamiento integracionista a nivel superior. Y pareció que ALALC quedaba fuera de este juego. Las declaraciones llegaron rápidamente. Chile no deseaba la desaparición de ALALC sino su reforma y adecuación a las nuevas ideas de un Mercado Común.

Programa provisional para la Reunión de Cancilleres

WASHINGTON (AP) - La Organización de los Estados Americanos (OEA) anunció hoy una agenda provisional para su próxima conferencia en Río de Janeiro.

La conferencia se inaugurará de acuerdo con el programa provisional, el próximo 17 de noviembre, con una ceremonia de presentación de los jefes de delegación a los líderes brasileños.

La sesión de apertura de la conferencia será en la mañana siguiente y la sesión plenaria se desarrollará durante el resto de la semana.

Se ha fijado para el domingo 21 de noviembre una sesión especial conmemorativa del septuagésimo quinto aniversario de la OEA. La siguiente semana , hasta el 27 de noviembre, será destinada a trabajos de comisiones.

Las sesiones plenarias, de acuerdo con la agenda proyectada, ocuparan el resto de la tercera semana. La sesión de clausura será el 2 de diciembre.

DISTRIBUYE LOS AMIGOS DEL LIBRO

SALVAT

EL MEJOR REGALO DE NAVIDAD

Diccionario Enciclopédico SALVAT 12 tomos

Enciclopedia Salvat Ciencia y Tecnología ESCYT 15 Tomos

Enciclopedia UNIVERSITAS 20 Tomos

Enciclopedia del mundo Viviente LA VIDA 8 Tomos

De Venta en:

UNIVERSAL BOOKSTORE Mercado 1307

LOS AMIGOS DEL LIBRO TECNICO Ayacucho Esq. Camacho

Hemos recibido CHOMPAS de Dinamarca para damas

Manga larga
Manga 3/4
Manga corta

en blanco, negro, celeste, café

LINDOS MODELOS TAMBIEN MODELO BEATLES

Visitenos TROUBADOUR

Calle Potosí Nº 1306 (esquina Colón)

NIVICO

ES UN PRODUCTO VICTOR COMPANY OF JAPAN, LTD.

EL SIGNO DE CALIDAD Y AVANCE TECNICO

NI VI CO

PIDA UNA DEMOSTRACION EN LAS PRINCIPALES TIENDAS DEL RAMO.

TAMBIEN EN ESTABLECIMIENTOS MARCONI

YANACOCHA 337 · CAS 143 · TEL 24383 · LA PAZ

LECHE EVAPORADA Carnation

LECHE CONDENSADA FAVORITA *FRESCA *PASTEURIZADA

La Exquisita

MANTECA PURA REFINADA

ACEITE El Exquisito

SABOR INCONFUNDIBLE

CALIDAD RECONOCIDA

HARINA

LA TORRE SUPERIOR

A LOS MEJORES PRECIOS DE PLAZA

Temporada Kammerspiele

HOY DOMINGO 7 HRS. 20

Wilhelm Meyer Förster

ALT- HEIDELBERG

Escenificado por Hans Gerd Kübel

TEATRO MUNICIPAL

.El Padre Nicolás Pons, dinámico periodista e impulsor de una obra fructífera para Santa Cruz, como es la Escuela Católica de Periodismo. También tiene a su cargo una librería católica.

Realizaciones y promesas de la escuela de periodismo en la ciudad de S. Cruz

El R.P. Nicolás Pons, Director de la Escuela de Periodismo en Santa Cruz y Director del Semanario católico "La Verdad", nos ha enviado la siguiente nota relacionada con el primer año de actividades de esa escuela.

Las Escuelas de Periodismo son hoy una viva realidad en los países del mundo occidental y también en los países donde impera el comunismo. Escuelas de Periodismo técnicamente organizadas encontramos en Moscú, Varsovia, Checoslovaquia, España, Estados Unidos, Venezuela, Perú, Chile, Brasil y en otras muchas naciones de nuestro continente y de Europa. Bolivia había de tener también una Escuela de Periodismo y ha tocado a Santa Cruz abrir la primera Escuela del país gracias a la iniciativa y a un auténtico espíritu periodístico que vive y alimenta nuestra juventud y hasta nuestra gente adulta.

Por eso la idea que, a principios de este año, me comunicó el P. Manuel Bande de fundación de una Escuela de Periodismo en Santa Cruz halló en pocas semanas viento propicio y terreno abonado para que el 15 de Marzo del presente año se reuniera en el Colegio de Santa Ana, un selecto grupo de candidatos a periodistas dispuestos a dar sus nombres a esta incipiente y original Escuela. El grupo estaba formado especialmente por alumnos o alumnas del Colegio de Santa Ana, Alemán, La Salle, sin excluir alumnos de colegios fiscales y también personas mayores y casadas. Mitad de los alumnos eran señoritas o señoras, lo que demuestra que la mujer se siente llamada hoy a esa vocación como acaece en todos los países. Las inscripciones en total llegaron a la cifra del centenar. Como se ve, impacto había producido en la ciudad la fundación de la Escuela.

En estas clases se han desarrollado y expuesto la historia del Periodismo, funciones del diario en el mundo de hoy, técnica del periódico, y se han explicado todos los géneros periodísticos con que el periodista informa y forma al mundo: la información, la editorial, el reportaje, el artículo, la entrevista, el cuento, la crónica, la nota social, el ensayo, la nota biográfica, el artículo cómico, titulaje y confección, etc. A la teoría se ha exigido al alumno prácticas de periodismo con la presentación de trabajos - criticados luego por escrito o verbalmente por el profesor- muchos de los cuales han visto posteriormente la luz pública ya en la prensa diaria local, ya en el Semanario LA VERDAD. Y es también ahora, cuando coronamos nuestra obra con el mejor de los éxitos, cuando nos llega una carta del Director de la Escuela de Periodismo de la Universidad Andrés Bello de Caracas, en la que nos manifiesta que la Escuela de Periodismo de Santa Cruz, ya no es una Escuela que camina a la deriva y por su cuenta, sino que ya es una Escuela afiliada a las doce Escuelas Católicas de Periodismo que existen actualmente en Latinoamérica. Va a haber una colaboración- nos dice el Director de Caracas- que no sólo le prometo sino que es en parte obligación mía por doble razón: soy de los fundadores de la Federación de Escuelas Católicas de Periodismo en América Latina y soy además, uno de los cuatro Consultores de la Comisión Pontificia en nuestro continente. "La carta anuncia, finalmente, que está en plan de fundación un equipo volante de Asesoramiento al servicio de las doce escuelas para una eficacia y una organización más brillante. Al amparo de esa Federación de Escuelas de Periodismo, nuestra humilde Escuela de Periodismo de Santa Cruz, es ya un árbol coloso y prometedor. Es una obra que nadie puede discutir y menos combatir sino respetar y amar. Es cierto que es precisamente ahora que creemos haber llegado a una meta cuando empieza nuestra responsabilidad y nuestro árduo trabajo. La Escuela de Periodismo no puede defraudar a nuestro pueblo ni a nuestros periodistas profesionales.

MINISTERIO DE HACIENDA

Dirección General de la Renta Interna é Ingresos

Administración Nacional de la Renta

RIFAS Y SORTEOS DEL COMERCIO E INDUSTRIA

Dando cumplimiento al art. 11 del Decreto Supremo No. 7197 de 31 de mayo del presente año, las empresas comerciales e industriales que organicen rifas o sorteos gratuitos para incrementar las ventas de sus mercaderías, deben concurrir obligatoriamente al Departamento de Fiscalización de la Renta para el correspondiente sellado de boletos.

En caso de rifas o sorteos que no hayan llenado los requisitos exigidos se "procederá al decomiso de boletos y premios, así como a la detención de los infractores para su enjuiciamiento criminal", de conformidad al art. 13 del Decreto Supremo citado.

La Paz, 1 de noviembre de 1965.

Alberto Letellier
Jefe del Dpto. de Relaciones Públicas.

Lic. Noel Sanjinés Roldán
Director General de la Renta Interna.

MATERIALES MUY UTILES

Barras de bronce, desde 1 a 4 pulgadas de diámetro
Fierro angular forma "L" de 1.1/2" x 2" x 1/8"
Fierro en Planchas de 1/8" - 3/16" - 1/4" - 5/16" 3/8" - 1/2" y 5/8" de 120 x 240 cms.

OFRECEMOS A PRECIOS CONVENIENTES

Ref:- Colón 222 altos izq.- Fono 26917 - Casilla 5[illegible] La Paz

Baterías BOSCH

PARA: AUTOMOVILES, CAMIONES, BUSES Y MOTOCICLETAS.

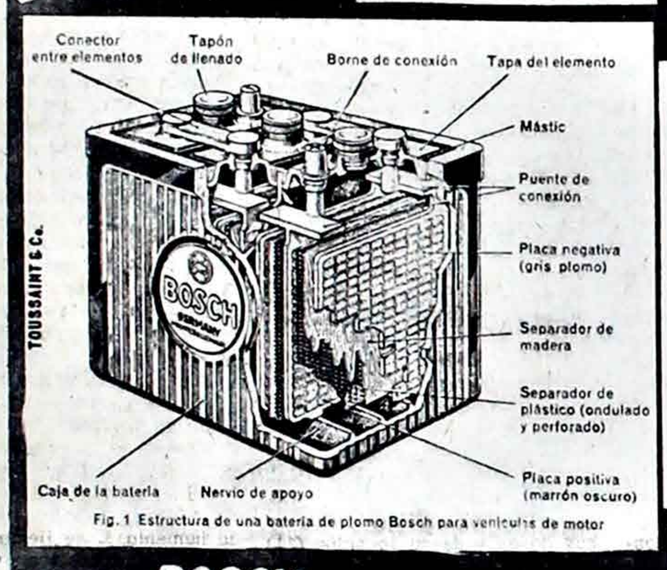


Fig. 1 Estructura de una batería de plomo Bosch para vehículos de motor

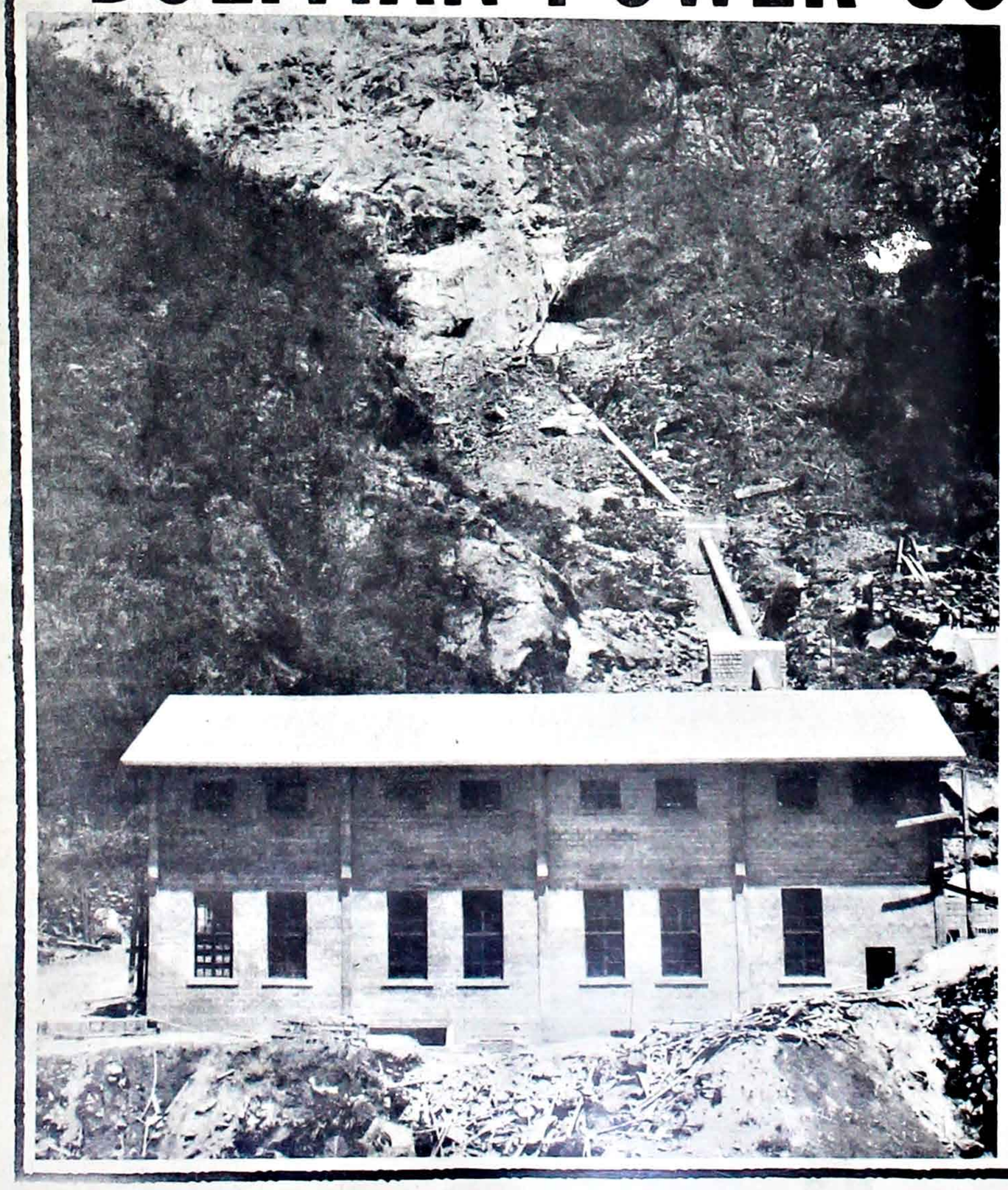
- ★ MAXIMA SEGURIDAD DE SERVICIO.
- ★ GRAN RESISTENCIA A CAMBIOS DE TEMPERATURA.
- ★ LARGA DURACION.
- ★ GRAN RENDIMIENTO PARA ARRANQUE EN FRIO.
- ★ CON CARGA EN SECO.

SERVICIO BOSCH EN BOLIVIA ATRAVES DE HANSA LTDA.
SECCION TECNICA
Tels. 25219-12836-23661

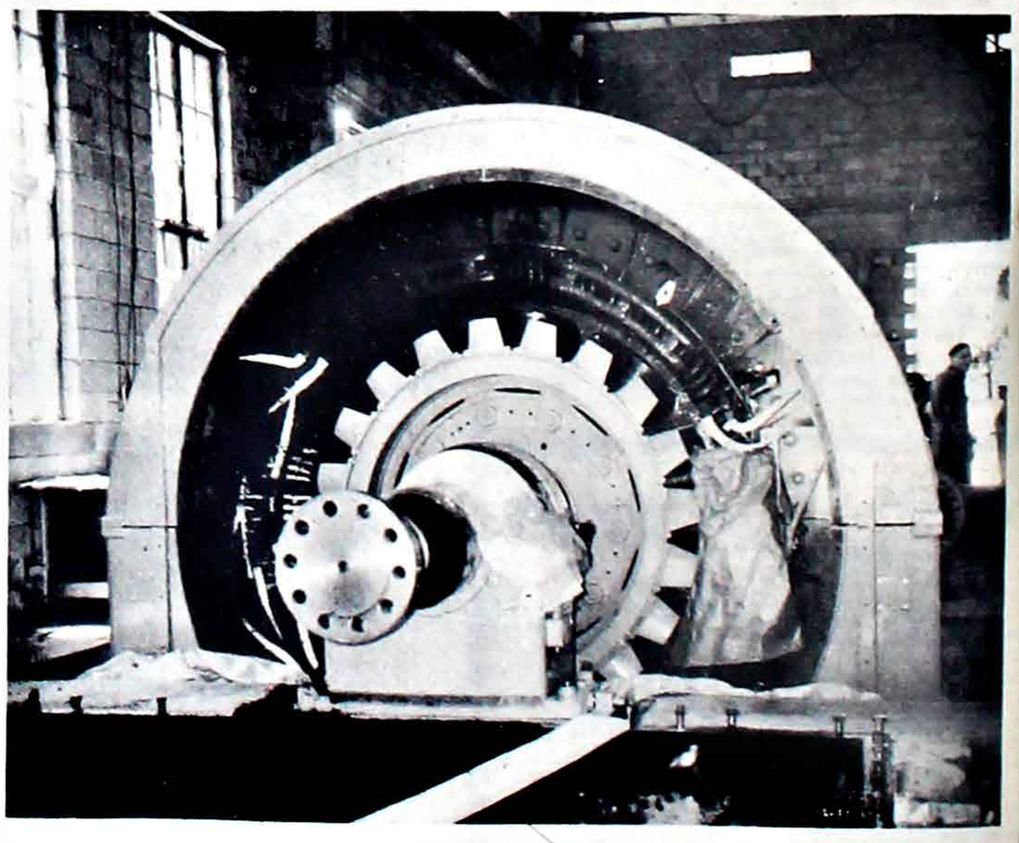
QUIERE SABER LA DELICIA DE FUMAR UN Paxton?

ENTONCES FUME UN Paxton

BOLIVIAN POWER COMPANY LIMITED



Bolivian Power Company Limited, en el desarrollo de los trabajos en el Valle de Zongo, tiene concluída la casa de máquinas de la nueva planta hidroeléctrica de Chururaqui, que una vez terminada en sus dos etapas, desarrollará una potencia de 23.000kws aumentando la actual potencia en operación en 56%. La fotografía de la izquierda muestra el edificio de la sala de máquinas dentro de la cual se están instalando las turbinas hidráulicas, los generadores eléctricos, los tableros de control y demás equipos auxiliares.



Bolivian Power Company Limited, tiene el agrado de informar que, los trabajos de construcción en la nueva planta hidroeléctrica de Chururaqui, en el valle de Zongo se encuentran avanzando en forma satisfactoria. La fotografía de arriba muestra la instalación del generador de 11.500 kws. uno de los más grandes actualmente en Bolivia.

PRESENCIA

DIRECTOR: HUASCAR CAJIAS KAUFFMAN

CO-DIRECTOR GERENTE: ALBERTO BAILEY G

La Paz, Bolivia, Domingo 7 de Noviembre de 1965

ESTATUTO DEL EMPLEADO PUBLICO

Según la Constitución Política del Estado, hay sólo dos requisitos básicos para tener acceso a los cargos públicos: la ciudadanía y la idoneidad. Pero, sea de modo franco, sea insidiosamente, ha sido usual que se introdujera un requisito más: el de la afiliación al partido gobernante en cada momento.

Con tal ilegal e inhumana imposición se convirtió a muchos empleados en coleccionadores de carnets de inscripción a diversos partidos. El empleado público era vejado en su dignidad. Se lo sujetaba a imposiciones, que muchas veces tenía que aceptar como medio de salvar el medio de vida no sólo para sí mismo, sino especialmente para su esposa e hijos, cuando éstos existían. La lealtad al partido gobernante se exigía a tales extremos que más de una vez se convirtió a los empleados en grupos pretorianos y hasta en allanadores de los domicilios de ciudadanos opositores. Desde luego, los gobernantes no se aseguraban de tal manera un apoyo sincero, sino las apariencias del mismo; por el contrario, despertaban una sorda resistencia en los ultrajados. Por otro lado, alentaban a cantidades de tránsfugas y adulones que, para conseguir prebendas, alababan por turno al gobernante del momento, para abandonarlo apenas surgiera un nuevo sol.

Los daños no caían solamente sobre los funcionarios y los partidos, sino sobre toda la administración pública porque su elemento humano, como promedio, no era eficiente. Cuando algún empleado había adquirido ya experiencia, era reemplazado por otro, favorito del momento, quien comenzaba a adquirirla a costa de los clientes de la administración. Los nombramientos se realizaban no de acuerdo a la capacidad moral e intelectual, sino a la fidelidad -real o fingida- al grupo. Todos trabajaban en medio de nerviosidades contínuas provocadas por cada crisis ministerial y hasta por cambio de funcionarios superiores de cada negociado.

Muchas veces nos hemos referido en el pasado a estos atropellos y a las perjudiciales consecuencias de ellos. A la necesidad de cumplir estrictamente las disposiciones constitucionales, a fin de que todo ciudadano pudiera ser funcionario, sin más requisito que su competencia, bajo cualquier gobierno. Censuramos a quienes piensan que la aceptación de un cargo tiene que implicar una negociación en que el objeto de venta o de alquiler era la conciencia de alguien. El funcionario debe poder conservar su puesto mientras no se pruebe su incapacidad intelectual o fallas en la moral del empleado.

En vista de las consideraciones anteriores, juzgamos sumamente positivo y digno de elogio, el que la Junta Militar haya puesto en vigencia un Estatuto del Funcionario Público destinado a garantizar a éste su puesto y una verdadera carrera, así como a los ciudadanos, una eficiente administración

Ojalá, para todo el futuro, esas intenciones lleguen a convertirse en una realidad respetada por todos los gobiernos. Que ellos no consideren nunca que los puestos públicos son hacienda privada con la cual beneficiar a sus favoritos.

La Política hoy

Comentando la conocida frase de que en Bolivia no hay memoria, alguien ha dicho que es el propio MNR el que se encarga --de vez en cuando-- de recordarnos a los bolivianos lo que fue y lo que no fue su gobierno de 13 años. Pero esta vez a la inversa, es decir mediante un documento publicado el 4 de Noviembre en el cual se critica a la Junta y se nos habla de un paraíso que hubo en Bolivia durante esos 13 años. Y del cual nadie se había dado cuenta. A tal grado estaban de bien las cosas que nadie se explicó cómo y por qué ese partido tuvo que caerse.

Informé ayer del descontento que hay en ciertas esferas por la forma cómo el MPC manejó las manifestaciones del 4. A tal modo que fueron calificadas de fracaso, pese a todas las facilidades que se tuvieron entre manos. Ahora me dicen que se pedirá una investigación de la forma cómo se invirtió el dinero destinado a esas manifestaciones, para transporte, viáticos, otros gastos.

Los ambientes políticos han reaccionado muy desfavorablemente frente al nuevo fenómeno político que se gesta de varios partidos uniendose al MPC. No sólo por lo que ayer comenté de que será imposible lograr un acuerdo entre semejantes extremos, sino porque se considera que el centro de esa nueva fuerza, el MPC, es un grupo artificial sin una idea clara de sus objetivos, sin verdadero ambiente político y que existe solamente en cuanto que está en el poder.

Se confirma por nuevas fuentes que las Fuerzas Armadas están decididas a imponer una pronta constitucionalización del país para volver a sus cuarteles y no exponer por más tiempo el prestigio militar en la discutida y difícil tarea de gobernar el país. En este sentido se nota un deseo de que la convocatoria electoral pueda ser lanzada a la brevedad posible.

Mientras tanto no parece que el Gral. Barrientos hubiera tomado una determinación definitiva en cuanto a su futuro. Como ya comentaba hace algunos días, el problema consiste en dos corrientes: una que se opone a que el Gral. deje el Palacio y se habilite como candidato y otra que prefiere esa forma de hacer las cosas para que mañana nadie pueda decir que se hizo una elección desde el poder. Al parecer el Gral. no ha decidido todavía a cuál de las dos corrientes se inclinará.

El Ministro de Gobierno ha anunciado que en breves días más se levantará el estado de sitio porque hay calma y tranquilidad absolutas en el país. Los políticos han recibido bien el anuncio sobre todo después de que se había afirmado que había movimientos subversivos en camino.

POLITICUS

Texto completo de la declaración sobre las relaciones de la Iglesia con las religiones no cristianas

1. (Proemio). En nuestra época en que el género humano se une cada vez más estrechamente y aumentan los vínculos entre los diversos pueblos, la Iglesia considera con mayor atención en qué consiste su relación con respecto a las Religiones no cristianas. En cumplimiento de su misión de fundamentar la Unidad y la Caridad entre los hombres y, aun más, entre los pueblos, considera aquí ante todo aquello que es común a los hombres y que conduce a la mutua solidaridad.

Todos los pueblos forman una comunidad, tienen un mismo origen, puesto que Dios hizo habitar a todo el género humano sobre la faz de la tierra (1) y tienen también un fin último, que es Dios, cuya providencia, manifestación de bondad y designios de salvación se extienden a todos (2), hasta que se unan los elegidos en la ciudad santa que será iluminada por el resplandor de Dios y en la que los pueblos caminarán bajo su luz (3).

Los hombres esperan de las diversas religiones la respuesta a los enigmas recónditos de la condición humana, que hoy como ayer conmueven su corazón: ¿Qué es el hombre?, ¿Cuál es el sentido y qué fin tiene nuestra vida?, ¿Qué es el bien y el pecado?, ¿Cuál es el origen y el fin del dolor?, ¿Cuál es el camino para conseguir la verdadera felicidad?, ¿Qué es la muerte, el juicio, y cuál la retribución después de la muerte?, ¿Cuál es finalmente, aquel último e inefable misterio que envuelve nuestra existencia, del cual procedemos y hacia donde nos dirigimos?

2. (Acerca de las diversas religiones no cristianas). Ya desde la antigüedad y hasta nuestros días se encuentra en los diversos pueblos una cierta percepción de aquella fuerza misteriosa que se halla presente en la marcha de las cosas y en los acontecimientos de la vida humana, y a veces también el reconocimiento de la suma Divinidad e incluso del Padre. Esta percepcion y conocimiento penetra toda su vida con un íntimo sentido religioso. Las religiones, al tomar contacto con el progreso de la cultura se esfuerzan por responder a dichos problemas con nociones más precisas y con un lenguaje más elaborado. Así, en el Hinduismo los hombres investigan el misterio divino y lo expresan mediante la inagotable fecundidad de los mitos y con los penetrantes esfuerzos de la filosofía, y buscan la liberación de las angustias de nuestra condición ya sea mediante las modalidades de la vida ascética, ya sea a través de profunda meditación, ya sea buscando refugio en Dios con amor y confianza. En el Budismo, según sus varias formas, se reconoce la insuficiencia radical de este mundo mudable y se enseña el camino por el que los hombres, con un espíritu devoto y confiado, pueden adquirir, ya sea el estado de perfecta liberación ya sea la suprema iluminación, por sus propios esfuerzos o apoyados en un auxilio superior. Así también las demás religiones que se encuentran en el mundo, se esfuerzan por responder de varias maneras a la inquietud del corazón humano, proponiendo caminos, es decir, doctrinas, formas de vida y ritos sagrados.

La Iglesia Católica no rechaza nada de lo que en estas religiones hay de santo y verdadero. Considera con sincero respeto los modos de obrar y de vivir, los preceptos y doctrinas, que, por más que discrepen en mucho de lo que ella profesa y enseña, no pocas veces reflejan un destello de aquella Verdad que ilumina a todos los hombres. Anuncia y tiene la obligación de anunciar constantemente a Cristo, que es "el camino, la verdad y la vida" (Juan, 14,6), en quien los hombres encuentran la plenitud de la vida religiosa y en quien Dios reconcilió consigo todas las cosas (4).

Por consiguiente, exhorta a sus hijos a que, con prudencia y caridad, mediante el diálogo y colaboración con los adeptos de otras religiones, dando testimonio de la fe y la vida cristiana, reconozcan, guarden y promuevan aquellos bienes espirituales y morales, así como los valores socio culturales que en ellos existen.

3. (La Religión del Islam). La Iglesia mira también con aprecio a los musulmanes que adoran al único Dios, viviente y subsistente, misericordioso y todopoderoso, Creador del cielo y de la tierra (5), que habló a los hombres, a cuyos ocultos designios procuran someterse con toda el alma, como se sometió a Dios Abraham, a quien la fe islámica mira con complacencia. Veneran a Jesús como profeta, aunque no lo reconocen como Dios; honran a María su Madre virginal y a veces también la invocan devotamente. Esperan además el día del juicio, cuando Dios remunerará a todos los hombres resucitados. Por tanto aprecian la vida moral y honran a Dios sobre todo con la oración, las limosnas y el ayuno.

Si en el transcurso de los siglos surgieron no pocas desavenencias y enemistades entre cristianos y musulmanes, el sagrado Concilio exhorta a todos a que, olvidando lo pasado, procuren sinceramente una mutua comprension, defiendan y promuevan unidos la justicia social, los bienes morales, la paz y libertad para todos los hombres.

4. (La Religión Judía). Al investigar el misterio de la Iglesia, este sagrado Concilio recuerda los vínculos con que el Pueblo del Nuevo Testamento está espiritualmente unido con la raza de Abraham.

Pues la Iglesia de Cristo reconoce que los comienzos de su fe y de su elección se encuentran ya en los Patriarcas, en Moisés y los Profetas, conforme al misterio salvífico de Dios. Reconoce que todos los cristianos, hijos de Abraham según la fe (6), están incluídos en la vocación del mismo Patriarca y que la salvación de la Iglesia está místicamente prefigurada en la salida del pueblo elegido de la tierra de la esclavitud. Por lo cual, la Iglesia no puede olvidar que ha recibido la Revelación del Antiguo Testamento por medio de aquel pueblo, con quien Dios, por su inefable misericordia se dignó establecer la Antigua Alianza, ni puede olvidar que se nutre de la raíz del buen olivo en que se han injertado las razas del olivo silvestre que son los gentiles (7). Cree, pues, la Iglesia que Cristo, nuestra Paz, reconcilió por la cruz a Judíos y Gentiles y que de ambos hizo una sola cosa en Sí mismo (8).

La Iglesia tiene siempre ante sus ojos las palabras del Apóstol Pablo sobre sus hermanos de sangre, "a quienes pertenecen la adopción y la gloria la Alianza, la Ley, el culto y las promesas; y también los Patriarcas, y de quienes procede Cristo según la carne" (Romanos 9,4-5), hijo de la Virgen María. Recuerda también que los Apóstoles, fundamentos y columnas de la Iglesia, nacieron del pueblo judío, así como muchísimos de aquellos primeros discípulos que anunciaron al mundo el Evangelio de Cristo.

Como afirma la Sagrada Escritura, Jerusalén no conoció el tiempo de su visita (9), gran parte de los judíos no aceptaron el Evangelio e incluso no pocos se opusieron a su difusión (10). No obstante, según el Apóstol, los judíos son todavía muy amados de Dios a causa de sus padres, porque Dios no se arrepiente de sus dones y de su vocación (11). La Iglesia, juntamente con los Profetas y el mismo Apóstol, espera el día, que sólo Dios conoce, en que todos los pueblos invocarán al Señor con una sola voz y "le servirán como un solo hombre" (Sofonías, 3,9) (12).

Como es, por consiguiente, tan grande el patrimonio espiritual común a cristianos y judíos, este sagrado Concilio quiere fomentar y recomendar el mutuo conocimiento y aprecio entre ellos, que se consigue sobre todo por medio de los estudios bíblicos y teológicos y con el diálogo fraterno.

Aunque las autoridades de los judíos con sus seguidores reclamaron la muerte de Cristo (13), sin embargo, lo que en su Pa-

(Pasa a la página 10)

LAS ARMAS NUCLEARES

Cada vez con mayor insistencia se nota en los hombres responsables de gobierno de muchos países, una preocupación marcada por el problema de la proliferación de armas nucleares.

Es posible que este problema considerado como "el peligro más grande de la humanidad", esté en las conciencias de muchas gentes en forma más real y produciendo mayores inquietudes, a raíz del discurso pronunciado en las Naciones Unidas por el Papa Paulo VI. Discurso de un fondo extraordinario, de una argumentación sensilla pero profunda y de un vigor único.

Una de las preocupaciones se centra en el hecho de que son ya diez los países que en este momento disponen de armas como para aniquilar gran parte del globo y de esos diez, varios no han firmado el tratado de proscripción de armas nucleares que sólo permite detonaciones de prueba subterráneas y que prohibe las que pueden hacerse en mar, en tierra o en el aire.

La otra se refiere al afán de varios países que actualmente no tienen armas nucleares, por adquirirlas. Ello pondría a la humanidad en mucho mayor riesgo.

Resulta muy significativo que sean precisamente los poseedores de mayor cantidad y potencia de armas nucleares los que demuestran su preocupación. En efecto, en el lapso de pocas horas el vicepresidente de los Estados Unidos y el Senador Robert Kennedy han hecho serias advertencias sobre esta materia y han asegurado que es posible llegar a un acuerdo de proscripción que sea verdaderamente eficaz.

Como se sabe, han sido infructuosas y estériles las innumerables reuniones de las principales potencias que buscaban un acuerdo para limitar o proscribir la fabricación de armas nucleares. La URSS en ningún momento ha hablado con plena sinceridad en esta materia y siempre han tenido que detenerse las conversaciones en torno al punto de la inspección internacional que habría que establecer en caso de llegarse a tal acuerdo.

Si se hiciera una comparación entre lo que se gasta en investigación y fabricación de armas nucleares y lo que se invierte en la investigación y aplicación de la energía atómica para fines no bélicos y de provecho para la humanidad, se llegaría a una dramática conclusión y un balance sumamente desfavorable para lo pacífico.

El problema es complejo. El propio Papa Paulo VI afirmaba en las Naciones Unidas que no resulta sencillo exigir a una potencia que renuncie a sus armas si éstas son consideradas esenciales dentro de la defensa legítima a que cada estado tiene derecho.

La complejidad de la solución no podría ser, en modo alguno, obstáculo para que se frenara cuando hay tiempo aún, el crecimiento de un espectro que amenaza con tragarse toda la tierra y terminar con el hombre, su historia y su obra a través de los siglos.

(Pasa a la página 10)

Valor jurídico de la factura consular ante las leyes

Por VICTOR MOYA QUIROGA

Ultimamente el Dr. Rodolfo Virreira Flor, en dos artículos de prensa, se ha referido a un caso de responsabilidad impuesta por la Excma. Corte Suprema de Justicia.

A su vez, nosotros, nos referiremos al valor jurídico de la Factura Consular, (tan venida a menos en el "bisexenio") asignado en ese asunto juzgado a la luz de las disposiciones legales que norman la materia.

La Factura Consular es un documento básico y esencial para legalizar las importaciones de mercaderías al país. Su falta tipifica el contrabando o el fraude; y su institución es de carácter universal.

Ya el Arancel de Importaciones de 8 de abril de 1940- sin remontarnos a tiempos pretéritos- exigió para toda importación legal de mercaderías, los siguientes documentos: Factura Consular, Manifiesto por Mayor, Lista de Encomiendas, Factura Comercial, Declaraciones Postales y Cartas de Porte o Guías de Ferrocarriles, documentos que deben contener los datos y condiciones establecidos en la Ley Orgánica de Administración Aduanera.

El valor declarado en la Factura Consular sirve de base para la aplicación de derechos e impuestos aduaneros, sin perjuicio de las averiguaciones de oficio que puede hacer la Administración Aduanera para verificar la autenticidad de los datos contenidos en ella; aparte de que en todo litigio entre el vendedor o remitente y el comprador, aquél no puede cobrar ni percibir sino el valor consignado en la Factura Consular que hace fe ante los tribunales de justicia de Bolivia, sin lugar a reclamo alguno.

La Factura Consular es tan importante, que en su facción o hechura debe ponerse tanto cuidado como en su legalización para no incurrir en falsedades o sanciones penales. Por eso el artículo 28 de la Ley Orgánica de Administración Aduanera, determina que los Cónsules bolivianos en el lugar de embarque de mercaderías para Bolivia, legalizarán los cinco ejemplares, de que consta el juego, con su firma y con el sello del Consulado, consignando la fecha de legalización y el número de orden del Consulado, cuya "omisión" no es secundaria ni insignificante", como anota el Auto Supremo comentado.

Un otro caso registrado en la prensa de estos días, merece también ser comentado porque afecta al orden público. Este caso se refiere a un Aviso de Remate del camión marca "International", Modelo N.R. 180 Serial No. R. 18017986, Motor No. BD 26948167 que se encuentra en la Aduana de esta ciudad, sobre la base de la

(Pasa a la página 10)

LA CARTA DEL DIA

Extremismos y otras cosas

A varios de mis lectores:

Muchas personas parecen admiradas y extrañadas de las cosas que digo en mis cartas diarias. Muchas otras me las censuran.

Hay un tono demasiado insistente en cuanto a la necesidad de una revolución verdadera. Moral y material. Hay un casi clasismo a favor de los mineros y de los obreros, olvidando las realidades de otros grupos sociales. Hay un cierto extremismo y una "pose" (me dicen) demasiado izquierdizante. Hay, en fin, una interpretación unilateral y exageradamente apasionada del cristianismo.

Todo ello puede ser verdad.

Pero las cosas no pueden ser de otra manera. Si hay algo claro es que uno no puede estar en dos mundos diferentes y ajenos el uno al otro. Y estar en ambos al mismo tiempo. Es preciso elegir entre la justicia y la injusticia. Es necesario definirse entre la comodidad, la burguesía espiritual, la insensibilidad y la angustia. Es preciso saber si uno está con los 60 millones de latinoamericanos que comen o con los 140 millones que no comen lo suficiente ni pueden llevar una vida que merezca el nombre de humana. O si por lo menos uno está entre los que quieren resolver esa situación o entre los que no le asignan importancia alguna. Es imperativo decir que este orden es un desorden. Que los políticos utilizan a los hombres y los engañan. Que mientras unos se arrastran miserablemente por la vida, otros roban y aprovechan y mienten. Hay que decir, aunque duela, que ese cristianismo de fórmula y de hipocresía que nos enseñaron no es el del Cristo que por extremista en el amor fue a dar a una cruz tras desencadenar un movimiento que terminaría con los esclavos y que sigue encumbrando a los pobres.

Y es indispensable definirse en este país. Si se quiere que todo siga como está o si se tiene el coraje, la juventud de alma, la decisión y la pasión como para pretender un vuelco definitivo en nuestro propio modo de ser, en nuestro propio modo de concebir la vida, la política, los hombres, la economía, el manejo de los dineros del pueblo, todo.

Yo no escribo estas cartas ni para los satisfechos que se encogen de hombros y que no pueden pensar en el prójimo, ni para los que han levantado las manos en la vida y han perdido la fe y el coraje. Tampoco para los que seguirán eternamente discutiendo y creyendo que ser cristiano es ir a misa. No me resulta extraño, entonces, que me critiquen por extremista o por cristiano atrevido o por apasionado por los obreros. Y a quienes me escriben o me hablan de izquierdismo, con Albert Camus les diré siempre que al tradicional concepto de izquierdas y de derechas yo le opongo este pensamiento: todos los tiranos, todos los que utilizan al hombre, todos los insensibles, todos los inútiles pertenecen a la misma familia.

Los saluda,

XAVIER.

LAS HISTORIAS DE BURROS

Por GERMAN ARCINIEGAS

Estas semanas han sido para los Ku Klux Klan. En el curso de las investigaciones ordenadas por el Comité de Actividades antiamericanas, ha ido perfilándose el renacimiento del Ku Klux Klan como uno de los síntomas de la penetración de los disolventes de la vida democrática que estimulan en todo el mundo los interesados en abrir el campo a los totalitarismos. El Ku Klux Klan agrupa en Estados Unidos los residuos todavía activos del nazismo, busca el aniquilamiento de los judíos, promueve la discriminación y el sojuzgamiento de los negros y acude a los sistemas de preparación de la violencia que han tomado categoría universal. El Ku Klux Klan nació en un movimiento espontáneo del complejo de superioridad racial en el sur. Tiene exactamente un siglo de vida, y a pesar de sus interrupciones, y de haber quedado puesto ya dos veces fuera de la ley cuenta en su haber centenares de linchamientos, incendios, flagelaciones, mutilaciones y torturas. Es la barbarie vestida con capuchón blanco y una cruz en llamas.

****

El investigador del Congreso ha podido descubrir las escuelas de adiestramiento para la violencia en donde se enseñan cursos para lo siguiente: Colocación de bombas conectadas con las máquinas de lavar, confección de bombas de tiempo para las puertas con un dispositivo que permita hacerlas estallar acercándole la candela de un cigarrillo; una especie o versión americana del cocktail Molotov especialmente destinado a incendiar automóviles y restaurantes; el uso de triquitraques combinados con una botella de gasolina para incendiar automoviles con tal rapidez que los ocupantes no alcancen a salir; la conversión en explosivo del abono de fosfato de sodio que se usa generalmente en los campos del sur. Estos cursos son seguidos de practicas en ejercicios de tiro con rifle y revólver. El investigador ha podido precisar cómo el Visir Imperial de los Ku Klux Klan ha asistido a estos cursos, y ha llevado a declarar a algunos instructores.. La mayor dificultad que ha encontrado la investigación es la renuncia de muchos de los declarantes a dar ningún testimonio, amparándose en las disposiciones constitucionales que favorecen el silencio de quienes no están obligados a declarar en cosas que los pueden perjudicar, que los señalarían como criminales.

****

El caso más famoso de la semana es el de Daniel Burros. El caballero que tiene el privilegio de llevar este apellido, y que cuenta hoy con 28 años, es el Gran Dragón, o Rey Kleagle de los Klanes Unidos de América Agente Especial del Invisible Imperio. Antes había sido secretario de la organización nazi americana. Parte de su doctrina la ha condensado en estas palabras:" !Israel, como una de las covachas desde donde el judaísmo internacional nos envía sus nefandos tentáculos debe desaparecer!" Burros publica, además, un periodiquillo en el cual promueve una campaña en favor del genocidio como el mejor remedio para exterminar a los negros y a los judíos. Según él, en un país salvaje como los Estados Unidos pueden ponerse todas las esperanzas para que la exterminación de los judíos sea completa, como no pudo serlo en una nación tan civilizada como Alemania.

La educación de Burros fue buena, pero circunstancias muy diversas le movieron a ponerse en contacto con los grupos alemanes de extrema derecha y a imbuirse de los conceptos de supremacía nórdica que son la base de la religión odinista, que promete el dominio del mundo por los rubios de ojos azules destinados a mandar sobre las razas inferiores. Lo extraordinario en el caso de Burros es que.. ha resultado un judío renegado. Judíos fueron sus padres, y lo circuncidaron en la sinagoga de Queens. Sus primeros estudios los hizo bajo el signo de la Tora. Pero ahora, dentro del Ku Klux Klan, actua como aquellos conversos de España, que salieron de la Sinagoga a la Inquisición, porque como cristianos nuevos querían ser más cristianos que los cristianos. Para usar el vocabulario clásico de aquellos tiempos, en el caso de este Gran Dragón, no sabríamos cómo llamarlo con exactitud, si Burros como él se dice, o Marrano como se diría en España. En todo caso, ya Dragón, ya Burro o ya Marrano, el hombre se mueve dentro de una escala zoológica- (ALA)

Nueva York

LA NOTICIA DE Perfil

PAULOVICH

El Gran PURS Nazi

El Partido de la Unión Socialista Republicana (PURS), que antaño agrupó a los ciudadanos más sobresalientes del país que gobernaron en varios períodos de nuestra historia, ha emitido un documento sorprendente suscrito por Daniel Imaña (a nombre de su Comité Ejecutivo Nacional) en el cual se plantea el antisemitismo y la liberación de alquileres para su Jefe interino el Dr. Constantino Carrión.

****

La adopción de esta nueva doctrina política se realizó en un solemne acto político realizado en la Cervecería Munich de Achacachi y donde al grito de "Heil Hertzog" juraron eliminar físicamente a todos los semitas que viven en Bolivia y en especial a los que tratan de cobrar alquileres a los militantes del meritorio Partido pursista.

****

-¡Achtung, achtung! Heil Hertzog

-Heil Hertzog!!!

-Pog qué no levantan el bgazo deggecho aquellos personnen...?

-Es que no son personnen, son ovejos.

-Danke schön, muchos grgacias.

-"Meinen Damen und Herren, damos y caballegos: En esta histôguico cegveceguía Munchen de Achacachi, sucugsal del histôguico cegveceguía de Munich, nos hallamos rgeunidos con el bgazo en alto paga cambiag nuestrga vieja doctrino socialista democrático que nos enseñó nuestrgo don Bautista por el nuevo doctrgino nacional socialista, racista y antisemita.

Walkirias de Achacachi, achtung, escuchadme, huaynuchos y tawakus: Los ovejos pelirrojos, semíticos ovejos, ovejos descarriados de la tribu de Sem, han osado paseag sus lanas rgubias en nuestros campos aymagas de Achacachi und Santiago de Machaca. Wir sind traurig, estamos dologuidos pog este atrevimiento.

Es urgente, ugggentísimo, que nos lancemos pegsiguiendo a los semitas que nos quieguen atropellag cobrando alquilegues a nuestro jefe integuino Herr Constantino, nuestro casi Fuehrer, en ausencia de nuestro Fuehrer Herr Hertzog. ¡Heil Hertzog! Heil. Que se moiran los semitas. Que se moiran.

Pog eso, ovejas arias und sumarias from Achacachi proclamemos en la Cegveceguía Munich que somos antisemitas y que [illegible] sistas nazis no tolegaremos que ningún semita cob[illegible] nuestros jefes und militantes. Sarjañani, "ofidasen".

PAULOVICH

ASCIENDE A CIEN MILLONES DE DOLARES EL MONTO DE DIVISAS DISTRIBUIDAS INDEBIDAMENTE

.En más de cien millones de dólares se calcula el monto de las divisas distribuidas en forma indebida durante los doce años de gobierno del MNR, correspondiendo a esa cantidad un apreciable porcentaje que procede de la venta ilegal de las barras de oro existentes en el Banco Central de Bolivia, que fueron trocadas por las Libras Esterlinas Victorianas que se guardaban en calidad de reservas de oro para respaldar nuestro circulante.

La apreciación de las sumas defraudadas al Estado boliviano, consta en un informe que cursa en poder de la Comisión Investigadora Nacional, que está siendo ampliado y que proviene de las investigaciones practicadas sobre el movimiento económico y bancario del Banco Central de Bolivia durante los doce años anteriores.

La Comisión Investigadora, estima según los datos numéricos que posee. que un 60 por ciento del monto de cien millones de dólares defraudados, corresponde a la distribución de divisas hechas en favor político.

El informe respectivo tuvo que ser ampliado al descubrirse nuevas cifras correspondientes a divisas distribuidas indebidamente. Es probable que esta semana, completados los datos de la investigación, el Cnl. Humberto Costas, Presidente de la Comisión Investigadora Nacional, entregue su informe a los Presidentes de la Junta Militar de Gobierno y luego a la prensa, en el cual, aparte de hacerse la relación de personas beneficiadas con la distribución de divisas, se señalaran a los responsables de la malversación de divisas.

Entretanto, prosiguen las investigaciones en el Banco Minero de Bolivia, sobre cuyos resultados se viene preparando el informe respectivo. Según ha trascendido, los malos manejos de fondos en el Banco Minero de Bolivia, representan sumas elevadas de dinero defraudado al Estado.

El ausentismo de mineros en Catavi ocasiona problemas a la producción

.El ausentismo de los mineros en los últimos días en la empresa Catavi ha sido calificado de decepcionante por el Presidente de la COMIBOL, Cnl. Juan Lechín Suárez. La inasistencia de gran parte de los trabajadores ocasiona serios perjuicios en la producción.

Acerca de esta situacion creada en Catavi, el Cnl. Lechín declaró "La ausencia de los trabajadores de Catavi, después de las fiestas de Todos Santos es decepcionante, No hacía muchos días que sus delegados habían suscrito un convenio con el Ministro de Trabajo por el cual se obligó a Comibol a otorgar a los trabajadores de ese distrito algunas ventajas de las que no gozan los de otros distritos, en razón a que fue una de las empresas mineras en la cual resultó afectado un mayor número de gente con las disposiciones tomadas en Mayo.

Creo que este ausentismo en el trabajo es obra de los dirigentes que incitan a los trabajadores a una labor a desgano. Los mineros no se deben dejar engañar con estas prédicas que perjudican la economía de los obreros y de la empresa.

Comibol ha dado a los trabajadores de Catavi lo máximo de lo que responsablemente podia otorgarles, ellos siguen regateando su cooperación debido a los malos dirigentes. Espero que los trabajadores de Catavi mediten en esta obra de los demagogos, que perjudica a los obreros y a la empresa."

COLQUIRI ACEPTO EL BONO DE 2 y 4.

El Cnl. Lechín Suárez informó también que el sindicato de Colquiri aceptó la proposición del bono de 2 y 4 pesos bolivianos. Los dirigentes Walter Rivas, Napoléon Núñez del Prado y otros comunicaron que los obreros de esa empresa, conscientes de su deber patriótico resolvieron aceptar la proposición del bono "2 y 4", en el entendido de que se trata de un incremento inicial sobre sus salarios a partir de octubre pasado. Los mismos dirigentes informaron también que al aceptar dicho bono es innecesaria la presencia del Ministro de Trabajo en Colquiri.

CONSIDERAN POSIBILIDAD DE AMPLIAR AYUDA DE ALIMENTOS PARA MAESTROS Y ESTUDIANTES DE ESCUELAS RURALES

.Personeros del Ministerio de Asuntos Campesinos y de la Agencia Internacional para el Desarrollo (USAID) consideran la posibilidad de ampliar los servicios de ayuda alimenticia a maestros y estudiantes de educación rural. Ese servicio deberá concluir, de acuerdo a los conveniso en vigencia, el año próximo.

Dentro de ese programa, 3.141 maestros voluntarios de alfabetización rural, en toda la República, y 2.429 alumnos de once Normales Rurales, se benefician actualmente con dicha ayuda. Los alimentos son proporcionados por la Agencia Internacional para el Desarrollo y la Organización de las Naciones Unidas para la Alimentación y la Agricultura, mediante sus programas de Alimentos para la paz y Mundial de Alimentos.

Los maestros alfabetizadores voluntarios reciben harina, trigullo, leche en polvo y aceite. Hasta julio del presente año. fueron entregadas 428.82 toneladas de harina, 884,65 toneladas de trigullo , 32.162 de aceite y 56.017 de leche en polvo. Todo ello fue distribuido entre once comités distritales de alfabetización rural, que funcionan en La Paz, Cochabamba Oruro, Sucre, Santa Cruz, Valle grande, Potosí, Tarija, Camiri, Villamontes y Tupiza.

Por otro lado, la Jefatura Nacional de Escuelas Normales Rurales recibió del Programa Mundial de Alimentos , 310 toneladas de trigo, 37 toneladas de aceite, 31 toneladas de leche en polvo, 20 toneladas de pescado seco, 8 de porotos, 8 de huevo en polvo y 55 toneladas de fruta seca.

La distribución en las Normales rurales se la hace mediante una comisión formada por el Director de la Normal, un representante de los profesores y uno de los alumnos. Una ecónoma se encarga de la preparación de los productos básicos que se reciben. Cada alumno recibe, aproximadamene 400 gramos de trigo, 40 de leche, 25 de pescado, 25 de porotos, 30 de aceite, 10 gramos de huevo y 100 de frutas secas.

Desiderio Rivera renunció del PURS

El señor Desiderio M. Rivera, conocido dirigente del PURS, nos ha hecho llegar la copia de una carta dirigida al Jefe de esa agrupación política, Dr. Enrique Hertzog, cuyo texto es el siguiente:

"Ilustre Jefe y amigo: por motivos que es preferible callarlos, pido a Ud. que me considere cesante del partido. Estoy contento con haber aportado mi limitado contingente a la lucha contra la tiranía, junto a Ud. y a otros sacrificados correligionarios que por ahora se mantienen en voluntario aislamiento, desde el 9 de abril de 1952 hasta el 4 de noviembre de 1964, como lo demostraré algún día si Dios me lo permite.

Hallo de mi deber con este motivo, reiterarle mi gran afecto personal y mi admiración por sus nobles virtudes cívicas y su excepcional bondad humana, que las he podido apreciar muy de cerca en largos años de vicisitudes.

Suyo atentamente.

Desiderio M. Rivera".

El conocido dirigente pursista que ahora se aleja del partido que contribuyó a fundar, desempeñó importantes cargos en la Administración Pública. Fue Diputado Nacional, Ministro Consejero de la Embajada de Bolivia en España, Oficial Mayor del Ministerio de Fomento. El alejamiento del Sr. Rivera de las filas del PURS, ha causado sorpresa entre la militancia de ese grupo político.

LA COMUNA DE SUCRE GESTIONA UNA SUBVENCION DE $b. 250.000

El Alcalde de Sucre, Tcnl. Miguel Molina Mujica, arribó a La Paz para gestionar ante el Ministerio de Hacienda una subvención de $b. 250.000, suma que requiere esa comuna para cumplir obligaciones salariales de fin de año en favor de sus numerosos empleados.

La Municipalidad de Sucre —según declaró esa autoridad— confronta un déficit de $b. 1.870.468 y es tal su situación crítica que no le permite emprender obras de verdadera envergadura. Entre los factores que influyen para su situación deficitaria está el excesivo número de empleados supernumerarios que alcanzan a 424. Podría cumplir satisfactoriamente sus obligaciones con un personal reducido de 80 personas. A esto se suman los problemas emergentes de la falta de medios técnicos adecuados para la percepción de impuestos. Para conjurar este último aspecto, el Alcalde anunció que un grupo de economistas realizará un estudio para racionalizar el sistema impositivo.

El Tcnl. Molina Mujica, llegó acompañado del Asesor Jurídico, René Baldivieso y por el Ing. de Obras Públicas Jorge Villafane. La comisión visitó al Ministro de Trabajo, Cnl. Samuel Gallardo, para expresar su felicitación por la forma en que solucionó el último conflicto minero de la COMIBOL. También informó que el pueblo chuquisaqueño cursó una invitación especial al corredor sucrense Oscar Crespo, para que visite Sucre donde será homenajeado por el éxito obtenido en la competencia automovilística "Mariscal de Zepita".

En la población de Sucre, existe expectativa sobre los resultados que alcanzará el Alcalde Cnl. Miguel Molina para la ejecución de algunos pequeños proyectos de la Comuna, como dotar de carros aguateros y distribuir agua en los alrededores de la ciudad, carros basureros, y un vehículo para transportar carne del matadero al mercado y otras pequeñas obras de mucha importancia.

QUIEN DA, LUEGO DA DOS VECES

El refrán español arriba indicado da a entender que la prontitud en pagar proporciona muchos bienes.

Esto ocurre en el Colegio SANTA ANA de La Paz, quien, consciente de la importancia en la prontitud en dar sus aportes misionales, brinda a la nación entera un ejemplo muy aleccionador. Pruebas al canto:

Ya muchas alumnas atisban su deber de colaboración a la labor misional de la Iglesia, de tal modo que aún antes de que el Profesorado solicite su tal colaboración, al comenzar el curso escolar exclaman con toda espontaneidad: DAREMOS PARA LAS MISIONES.

Efecto de esta sincera preocupación, la Superiora del referido Colegio de SANTA ANA de La Paz entregó a cuenta para la Obra de la Propagación de la FE:

lo. de Abril	2.300,— $b.
20 de Mayo	1.000,— $b.
8 de Octubre	3.080,— $b.

Y si aún no han entregado lo restante es por las múltiples atenciones de los exámenes finales, pero dará presto. Y sobre todo: DA CON CARIÑO.

Si todas las instituciones católicas de Bolivia imitaran este bellísimo ejemplo, se simplificaría e impulsaría de una manera extraordinaria la labor misional.

La tardanza en cumplir perjudica enormemente, pues hay que pensar en planear los programas de acción para el año 1966, y se pierde mucho tiempo en esperar.

Tengamos todos presente el refrán: QUIEN DA LUEGO DA DOS VECES.

Becas de SIP a estudiantes y periodistas

El Fondo de Becas de la Sociedad Interamericana de Prensa adjudicará cinco becas a periodistas y estudiantes de América Latina que hablen inglés, para cursar un año de estudios de periodismo en los Estados Unidos.

La Comisión de Becas se reunirá en febrero para estudiar las solicitudes y formular recomendaciones a la Junta de Directores del Fondo que deliberará el 26 y 27 de marzo en Caracas.

El Presidente del Fondo, Harold A. Fitzgerald, de The Pontiac Press de Pontiac, Michigan, anunció que el plazo para la recepción de solicitudes vencerá el lo. de enero de 1966.

ARTURO URQUIDI OPINA SOBRE CONFERENCIA INTERNACIONAL

A su retorno de Francia, el Dr. Arturo Urquidi, que fue invitado a una Conferencia Internacional por el Instituto de Altos Estudios de América Latina, dependiente de la Universidad de París, hizo conocer sus impresiones sobre esa reunión que , según su opinión constituyó un acontecimiento cultural de gran relieve por la importancia de los temas tratados y la jerarquía intelectual de sus componentes. Al través de las ponencias presentadas por las diferentes delegaciones se pudo apreciar, objetivamente, la realidad agraria de cada uno de los países latinoamericanos y del Continente en general. Por otra parte, el trato gentil de los organizadores de la Conferencia, señores Pierre Monberg y Francois Chevalier, acrecentó e hizo imperecederas las muy gratas impresiones que la gran capital francesa ofrece a sus visitantes".

El Dr. Urquidi dijo que presentó en el indicado Congreso, una ponencia sobre las comunidades indígenas y su perspectivas histórica. Fue el único trabajo sobre la materia que mereció el aplauso de todos los miembros de la Conferencia.

Finalmente el Dr. Urquidi, indica que, a invitación del gobierno francés, se entrevistó con altos funcionarios del Ministerio de Agricultura y personeros de las asociaciones encargadas en la reorganización de la propiedad rural en el territorio de aquella República.

DIRECTIVA DE ESTUDIANTES DE FILOSOFIA

El Centro de Estudiantes de la Facultad de Filosofía y Letras constituyó su nueva mesa directiva, para el período 1965-66 en elecciones de cursos. Los nuevos dirigentes estudiantiles de filosofía son: Presidente Carlos Cuello; Strio. de Relaciones, Hugo Ríos; de Cultura, R.P. Esteban Bartolusso; de Prensa y Propaganda, Jesús Taborga; Secretaria Permanente, Isabel Muñoz; de Organización, Ricardo Montaño.

NO CONCLUYO AUN INVESTIGACION DE CASO "TEREBINTO"

La Comisión Investigadora Nacional afirma que aún no ha concluído la etapa de revisión de antecedentes y acumulación de pruebas sobre los sangrientos sucesos de Terebinto, cuando siete jóvenes falangistas fueron descuartizados por los milicianos de Ucureña que invadieron la ciudad de Santa Cruz en mayo de 1958.

La investigación concluirá en breve y recién se dará a conocer -dice la Comisión- la nómina de sindicados de los sucesos de Terebinto.

SOBRE UN COMUNICADO DEL PURS

La Paz, noviembre 6 de 1965.

Señor
Dr. Huáscar Cajías K.
Director de "Presencia"
Presente.-

Señor Director:

Con verdadero estupor he leído en su distinguido órgano de prensa, el comunicado del Comité Ejecutivo del PURS, que lo atribuyo al fruto de una mentalidad prepotente e injuriosa y que demuestra al desnudo el alma de quienes lo emiten; mediante el cual se pretende mancillar a mi esposo Alberto Alem D., que se encuentra momentáneamente fuera del país, invitado en forma especial por la Embajada de Italia, a la Feria del Pacífico en la ciudad de Lima, y que asumirá su defensa a su vuelta. Pero, quiero hacer presente, como bien dice su nota editorial que las diferencias religiosas, ideológicas, raciales si existieran no constituyen ningún estigma; no obstante lo cual hago conocer que mi esposo es ciudadano boliviano de nacimiento, que su trabajo honesto y honrado ha forjado sus bienes sin concomitancia política ni usando del poder, en beneficio propio, siendo un hombre que detenta más honor y valor civil que muchos otros que en el ejercicio de sus funciones han causado el caos economico del país, nunca ha intervenido en política, se dedica a sus actividades comerciales y fomenta el deporte nacional como dirigente del Club "Bolívar".

El respectivo juicio de libelo infamatorio lo seguirá cuando retorne al país, por ahora creo que basta la aclaración y el consenso honesto de la opinión pública expresado en que el infundio vertido para amparar actividades ilegales de quienes se dice profesar carrera de defensa de la Ley, denigra a quienes lo han emitido y nos demuestra su calidad moral.

Agradeciéndole la publicación de la presente carta, quedo de Ud. su atenta y segura servidora.

Fdo. Argentina E. de Alem.

Camelia

LA CLAVE DE LA SEGURIDAD FEMENINA

SOLAMENTE

Olympia LE OFRECE

MANUALES ELECTRICAS Y COMBINADAS

2 MODELOS ELECTRICOS CON CARROS HASTA 62 cm.

2 MODELOS AUTOMATICOS

3 MODELOS PORTATILES

3 MODELOS CON CARROS HASTA 88 cm.

5 MODELOS SEMIPORTATILES

PORTATIL. PARA EL JEFE Y PARA LA SECRETARIA

pida una demostración en CASA BERNARDO S.A.

LA PAZ COCHABAMBA

O EN LAS SUB-AGENCIAS EN ORURO-POTOSI-SUCRE SANTA CRUZ-TARIJA TUPIZA-VILLAZON

Productos QUAKER

AVENA EN LATAS
CORN FLAKES
PUFFED RICE
PUFFED WHEAT

DISTRIBUIDORES HANSA LTDA.

LA PAZ COCHABAMBA ORURO SANTA CRUZ POTOSI SUCRE TARIJA VILLAZON

Humberto Guzmán Arce se refiere a los problemas de educación en Bolivia

"Hace un año nos posesionamos en nuestros cargos con un concepto más riguroso respecto a la disciplina que debe reinar en el Ministerio, y con mayores exigencias en materia de realización de labores", nos dice el Dr. Humberto Guzmán Arce, Subsecretario del Ministerio de Educación y Cultura, mientras enciende su cigarrillo y revisa unos documentos. Señala que la reorganización del Ministerio fue una de las obras centrales del nuevo régimen. "El presupuesto de Educación estaba desordenado.. Tuvimos que implantar un plan de austeridad para reducir el número de empleados... Muchos de ellos no dependía del Presupuesto Nacional. "

Este escritor multifacético (sociólogo, abogado y novelista) acaba de publicar una obra que se titula "Psicología social de los pueblos indígenas de Bolivia". Nos habla de las precopaciones del Gobierno por salvar los obstáculos que impiden el desarrollo cultural de nuestro pueblo. "El problema más urgente que se nos plantea --nos dice-- es el de la dotación de locales escolares". Y aquí surge el sociólogo. "Porque la población estudiantil, al ritmo de la explosión demográfica, ha crecido en tal forma que los actuales locales son deficientes y escasos".

El Estado ha conseguido un crédito de 255.000 dólares que serán destinados a las reparaciones de emergencia. Otro aporte de 14 millones de dólares que sería obtenido de la ayuda americana, será empleado en la edificación de 38 núcleos escolares y 160 escuelas. Le preguntamos al Dr. Guzmán Arce si el pueblo boliviano hace algún esfuerzo por salvar esta dificultad. El autor de "Sumuque" (así se llama una de sus últimas novelas), nos responde: "Por supuesto. El Ministerio recibe la colaboración de las Asociaciones de Padres de Familia de varios distritos de la República".

EL ANALFABETISMO

Después, el Subsecretario de Educación y Cultura se refiere a la "erradicación del analfabetismo" como otra de las cuestiones fundamentales que tiene que tratar de solucionar el Gobierno. A este respecto, el Dr. Guzmán Arce declara que se gestiona un crédito de 8 millones de dólares para convertir a Bolivia --que cuenta con 4.130 profesores alfabetizadores y 45.000 alumnos-- en un centro experimental de la lucha contra el analfabetismo. "Bolivia -nos dice- después de haber concurrido al Congreso de Teherán, ha solicitado ser país - piloto para alfabetizar a niños y adultos con la asistencia técnica y económica de la UNESCO". Hablamos de la cooperación prestada por el Vaticano y la fundación alemana "Misereor" al haber donado una planta televisora para su empleo en campañas de alfabetización en el altiplano.

El Dr. Guzmán Arce nos habla de las preocupaciones del Ministro Bánzer quien trata de poner al día los programas de estudio, "de acuerdo a las modernas exigencias que han transformado la orientación educativa". Al plantear una reforma en la Educación Boliviana, nos dice el Subsecretario, nosotros pretendemos: 1o. Una nueva orientación, y 2o. Que la transformación esté adecuada a la realidad boliviana.

Para la campaña de alfabetización se empleará - según el Dr. Guzmán Arce-- a los egresados del Instituto Superior de Pedagogía para levantar el censo de la población escolar, el catastro de los planteles distribuidos en la República y para hacer una evaluación de las condiciones socio económicas del país. Este plan será elaborado por un equipo de profesionales de la Universidad de Ohio.

Después de hablarnos sobre la solución del problema económico de los maestros, y de la ayuda que otorga el Estado boliviano a los estudiantes (300 becas para estudios universitarios) y de la creación de 1.040 cargos docentes, el Subsecretario de Educación y Cultura nos dice que "están tratando de terminar los edificios escolares dejados, a medio construir, por empresas constructoras en quiebra como Lupo y Linares".

LOS MAESTROS ESPAÑOLES

Al abordar el tema de los maestros españoles que vendrían a Bolivia, el Dr. Arce dice que actualmente se trata de buscar maestros de especialidades de tal modo que, en el caso concreto de España, los maestros ofrecidos sean elementos altamente calificados para la enseñanza de ciertas materias en los Institutos Normales y en las Academias Nacionales de Danza, Música, Pintura, etc.".

¿Y en el aspecto cultural? Pues verán.. Se procedió a la reorganización del Consejo Nacional con personalidades más destacadas de las letras y las artes, se ha dado impulso a instituciones de arte como el Ballet Nacional y la Orquesta Sinfónica Nacional que actualmente dirige el maestro británico Leonard Atherton, especialmente contratado por el Estado boliviano.

"El Ministerio de Educación y Cultura --nos ilustra el Dr. Guzmán Arce-- ha patrocinado, además exposiciones de pintura en colaboración con las Embajadas del Brasil, Japón y Holanda y tiene contraído el compromiso de auspiciar muestras de pintura yugoeslava, israelí y francesa".

REPRESENTARA A BOLIVIA

La señorita Gaby Coronel Kempf, que viaja hoy a Londres, representará a Bolivia en el concurso "Miss Mundo 1965". En la fotografía luce un traje típico de la Diablada de Oruro, obsequiado por el Alcalde de esta ciudad, Tcnl. Alfredo Rivas Jenkins.

CANCILLERIA HACE ACLARACION SOBRE UN VOTO EN LA O.E.A.

El Ministerio de Relaciones Exteriores emitió el siguiente comunicado:

"Noticias de Montevideo, publicadas por un vespertino local, expresan que círculos oficialistas del Uruguay reprochan a Bolivia no haber cumplido con el compromiso de votar por el candidato uruguayo en la elección del nuevo presidente de la O.E.A.

Es lamentable que se hagan falsas apreciaciones sobre la irreprochable conducta de la Cancillería boliviana, que dañan injustamente la cordialidad y lealtad que distingue a las relaciones boliviano-uruguayas.

Bolivia ofreció su voto al Uruguay e hizo honor a la palabra empeñada. Según informe cablegráfico de nuestro Embajador ante la O.E.A., uno de los seis votos que recibió el candidato uruguayo, fue el emitido por él en cumplimiento de las instrucciones que recibió de la Cancillería.

La Embajada de Bolivia en Montevideo hará esta misma aclaración ante la Cancillería y la prensa de la hermana República del Uruguay."

Llegó experto en Medicina Nuclear

Invitado por el Ministerio de Salud Pública y el Instituto Nacional de Salud Ocupacional, arribó ayer a La Paz el Dr.Norman Poe, experto norteamericano en Medicina Nuclear y aplicación de radioisótopos.

El Dr. Poe asesorará al Instituto de Salud Ocupacional, con intervenciones en el Departamento de Radioisótopos. El médico visitante ha efectuado estudios en la Facultad de Medicina de California, en Los Angeles y cuenta con valiosos trabajos publicados sobre los cambios fisiológicos pulmonares y el flujo sanguíneo pulmonar, así como también en materia de desarrollo de técnicas para investigación pulmonar mediante el empleo de radioisótopos.

Las intervenciones de asesoramiento del Dr. Poe han sido calificadas de valioso aporte a la aplicación de radioisótopos en el Instituto de Salud Ocupacional, institución que posee un moderno laboratorio instalado en virtud del convenio suscrito entre la Comisión Boliviana de Energía Nuclear y el INSO. Este laboratorio está ubicado en el Centro de Aplicación de Radioisótopos, en el hospital General de Miraflores.

Salió en Oruro nuevo semanario

Dirigido por Augusto Montesinos Hurtado, salió el primer número del Semanario orureño "Instantáneas", el cual muestra un intento de hacer periodismo moderno, ágil y valiente.

Bajo el lema de "Instantáneas dice lo que otros callan", su editorial de presentación dice en una de sus partes sustanciales: "Nuestro deseo es servir a la comunidad, cooperándola en campañas que vayan en beneficio del progreso de nuestra ciudad olvidada y abandonada por muchos años. No escatimaremos esfuerzo alguno para servir. Nuestra crítica será siempre constructiva, aunque ésta tenga que traernos incomprensiones. No abrazamos ningún partido político. porque nuestro partido es Bolivia y estamos para servir a esta Patria que require en la hora actual del empuje de sus hijos".

Con estos sanos propósitos, inició su labor periodística el nuevo colega de la ciudad de Oruro.

EN EL FUTURO PARA POSTULAR A FUNCIONARIO PUBLICO HABRA QUE RENDIR EXAMEN DE COMPETENCIA

Importantes determinaciones, contempla el nuevo Estatuto del Empleado Público, que la Junta Militar aprobó en su última reunión de Gabinete. Uno de los artículos más importantes es el relacionado con los exámenes de competencia a los que deberán sujetarse en el futuro los aspirantes a funcionarios públicos.

La entrega oficial del Decreto respectivo, se realizó ayer en el despacho del Sub-Secretario del Ministerio de Hacienda, a las once de la mañana. Dicho Decreto contiene una exposición de motivos y cuenta con treinta y seis capítulos y setenta y seis artículos. Este Estatuto ha sido elaborado por la Dirección Nacional del Servicio Civil y contempla como objetivos generales: regular las relaciones entre el Estado y sus servidores; garantizar a los funcionarios públicos la inamovilidad y el derecho a la carrera administrativa; obligar a los funcionarios públicos a cumplir sus deberes con honestidad y eficiencia. Enuncia las causas que pueden dar lugar al despido de los empleados deficientes o inmorales; establece normas para la selección de postulantes; aplica el principio de "igual remuneración por igual trabajo"; norma los procesos de adiestramiento de los funcionarios públicos; introduce el sistema de evaluación periódica de los servidores del Estado, para fines de ascenso, descenso y destitución; Finalmente crea un Tribunal de Personal de alto nivel, para que conozca y resuelva las situaciones contenciosas entre los empleados y sus jefes, por determinaciones que les perjudiquen.

Los dieciseis Capítulos del Estatuto contemplan los siguientes aspectos: Naturaleza y Fines; De la Organización; del Ingreso al Servicio Público; Del Reclutamiento y Selección de Personal; De la Clasificación de Cargos y Valoración de Clases; Del Régimen del sueldo; Del Adiestramiento en Servicio; De la Evaluación de Servicios; De los Ascensos; Traslados y Permutas; De los Deberes, Derechos y Prohibiciones; Del Régimen Disciplinario; Del Régimen de Despido; De la Expiración de Funciones en el Servicio Público; De las Instancias y Recursos y de las Disposiciones Generales y Transitorias.

QUIENES NO SON FUNCIONARIOS PUBLICOS

Uno de los primeros Capítulos del Estatuto, señala a aquellos funcionarios que no están reconocidos como Funcionarios Públicos. Los exceptuados son: Los Ministros de Estado, el Contralor de la República; el Fiscal General de la República, los Subsecretarios de Estado; los Oficiales Mayores y los Superintendentes Generales de Bancos y Minas. También se incluye en esta excepción a los miembros de cualesquiera Junta o Comités Estatales, los funcimnarios sujetos a contrato especial; el Cuerpo Diplomático y Consular; el personal militar del Ministerio de Defensa, los miembros de las Fuerzas Armadas, y la Guardia Nacional de Seguridad Pública; los Prefectos, Sub-Prefectos, Corregidores; el personal de los Poderes Legislativo y Judicial; el personal administrativo y doméstico del Palacio de Gobierno; el Servicio del Culto; los profesionales que presten servicios al Estado, los empleados que presten servicios interinos; los artesanos y trabajadores manuales; los empleados de labores de construcción y mantenimiento de los bienes del Estado; los chóferes y secretarios privados; los cinco empleados que como máximo podrán trabajar directamente subordinados a los Ministros de Estado; los asesores Generales de los Ministros que no cumplan función ejecutiva; el personal docente, urbano, y rural; el personal de empresas económicas y sociales de propiedad o con participación del Estado; el personal de las Municipalidades y los que se hallen en goce de una renta del Seguro Social, por vejez, invalidez o riesgos profesionales.

APLICACION

El Decreto dispone que la Dirección Nacional del servicio Civil y el Tribunal de Personal serán los organismos encargados de aplicar el Estatuto del Funcionario Público. También estas dos organizaciones cumplirán labores de asesoramiento a las dependencias estatales en materia de administración de personal.

DEL INGRESO

La selección de las personas que deseen ingresar al Servicio del Estado se realizará en base a los méritos comprobados, por medio de concurso y pruebas y otros medios de oposición, admitiéndose únicamente a aquellos que reúnan los requisitos mínimos para el cargo. En los exámenes de ingreso, no se harán preguntas relacionadas con la opinión o filiación política o religiosa del candidato; los exámenes versarán sobre materias relacionadas con los cargos. Para que un empleado público reciba la protección del Estatuto, deberá pasar satisfactoriamente un período de prueba de seis meses. También dispone el Decreto qué la Dirección Nacional del Servicio Civil elaborará un manual de clasificación y valoración de cargos que contendrá una descripción suscinta de la naturaleza de trabajo de cada clase de cargos. El Artículo 35 señala que ningún empleado percibirá un sueldo inferior al mínimo del nivel asignado a su respectiva clase, comprendiendo todas las remuneraciones correspondientes a los servicios personales.

El Estado otorgará becas para mejorar y ampliar los conocimientos de sus funcionarios, obligándose a utilizar los servicios del becario. Ningún empleado podrá gozar de más de una beca en un período de dos años. Cuando se produzcan vacancias, serán llenadas mediante concursos internos o mediante la calificación de las evaluaciones y otros antecedentes.

DEBERES Y PROHIBICIONES

Finalmente, a partir del Artículo 48, se norman los deberes y prohibiciones .

Se determina la inamovilidad del empleado regular que sólo podrá ser removido si incurre en causal de despido y previo proceso sumario administrativo. Tendrá derecho a tolerancia en el ingreso y salida de las oficinas; derecho a una indemnización de un mes de sueldo por cada año de servicio o fracción no menor de seis meses; esta indemnización será pagada al empleado en cuotas mensuales, según el número de años de antigüedad; esta cuantía mensual equivaldrá al monto sobre el cual se tributa a la renta por servicios personales. En este Capítulo, se obliga al funcionario público a guardar al público toda la consideración y cortesía debidos, en sus relaciones motivadas por el ejercicio del cargo.

PROHIBICIONES

Se prohibe , en el Artículo 50, tomar represalias contra cualquiera de los subalternos, sea por discrepancias políticas, personales, religiosas u otras; recibir o solicitar dádivas o gratificaciones; ejercer actividades ajenas a sus funciones; ejercer actividades propagandísticas político-partidistas dentro del horario de oficinas; realizar contratos comerciales con el Estado; declararse en huelga de cualquier naturaleza, individual o colectivamente ; ejercer actividades comerciales o industriales incompatibles con el ejercicio de sus funciones.

ACLARACION

Con relación a un aviso publicado en nuestra edición del jueves 4 de Noviembre, en forma anónima, relacionado con el Dr. Jorge Gallardo Calderón, cumplimos con manifestar a nuestro público lector que el aviso mencionado fue ordenado y pagado por el Sr. Fernando Gallardo Calderón.

Sapphette
Antichoque, antimagnético, cristal zafiro facetado y pulsera de cuero

Ladymatic Calendar
Automático, antimagnético y antichoque

«Classic» de señora
Cuerda manual, antimagnético y antichoque

Estará Vd. orgulloso de llevar uno de estos Omega...

...ya que conservará indefinidamente su belleza. Incluso un OMEGA de acero va provisto de una esfera plateada de lujo, protegida por un cristal irrompible. Su caja pulida ni se deforma ni se raya y continuará impecable después de muchos años de utilización. Su OMEGA será puesto tan admirado mañana como lo es hoy.

Los relojes OMEGA van equipados con una máquina de competición «Alta Precisión Suiza», creada especialmente para soportar una ruda y movida existencia.

Durante un año y en 129 países, cada concesionario Omega honrará la garantía de su reloj, como si él mismo se lo hubiera vendido.

Agentes Generales para Bolivia

CASA KAVLIN S. A.

La Paz - Calle Potosí Nº 1130

Manteles bordados

CON SERVILLETAS,
TAMBIEN TAMAÑOS GRANDES
LINDOS DIBUJOS
GRAN SURTIDO

TROUBADOUR

Potosí 1306 Esq. Colón

Camelia

AMIGA DE LA MUJER MODERNA

LONDRES...

LISBOA - MADRID - PARIS
ROMA - MILAN - BEIRUT
FRANKFURT O CUALQUIER PUNTO DE EUROPA

conexiones más directas sólo por VARIG

Mínimo al contado
18 meses crédito

25% descuento para estudiantes

Consulte a su agente IATA o directamente a

VARIG
A MAIOR LINHA AEREA DO AMERICA LATINA
Av. Camacho 1233 - Telf. 21540 - Casilla 3125

ACADEMIA DE DANZAS CHELA URQUIDI

Presentará el airampo cuento de Oscar Alfaro adaptado para ballet y divertimants días 11 y 12. Solamente en funciones de Tanda. TEATRO MUNICIPAL.

Señoritas Roxana Bocangel, Vivian Ossir y Graciela Hubem.

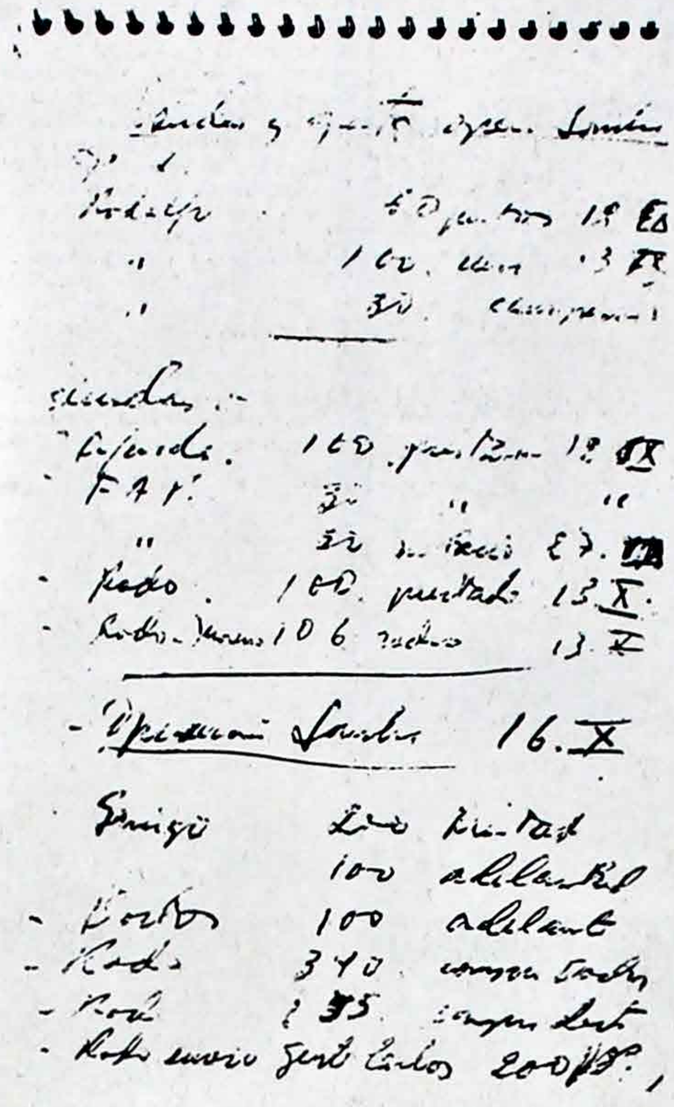
BANCO MINERO DE BOLIVIA

Tiene en existencia por mayor y menor para venta al contado a precios convenientes, Plomo industrializado de las siguietes características,

LINGOTES DE PLOMO FUNDIDO
TUBOS DE PLOMO DE 4- 2.1/2 - 2 PULGADAS
CAÑERIA DE PLOMO DE 1.1/2 - 1 - 3/4 y 1/2 PULGADAS
PLANCHAS DE PLOMO DE 3 y 2 m/m.

Para ventas al por mayor se conceden descuentos.
Consulte precios y referencias en Sec. Almacenes - Ventas planta baja Edificio Colón No. 129.

La Operación Sombra



Nos hemos referido en la nota anterior a la forma cómo se realizaban los enlaces entre Cuba y el PCB para alentar las guerrillas en el Perú bajo el nombre de operación sombra.

En la fotografía adjunta pueden verse notas hechas por el Secretario General del PCB, Mario Monje en una página de un libro de notas que cayó en manos de las autoridades bolivianas y que constituye un documento político de importancia por el registro de gastos que consigna precisamente en la Operación Sombra de 1962-3. Entre otros elementos puede notarse en la copia cómo Rodo (Rodolfo Saldaña) recibe dinero para comprar armas y municiones y para trabajo con los campesinos. El señalado líder comunista era uno de los conductores de la Operación Sombra. Pueden establecerse también ciertos usos personales del dinero en los ítems señalados como "préstamos".

EL ESTOMAGO DEBE ATENDERSE

Muchas personas no le dan importancia al exceso de acidez, malas digestiones, llenura, digestiones lentas y difíciles, lengua sucia, dispepsia y otros malestares, ignorando que estas dolencias o síntomas pueden ser el principio de trastornos mayores. Evite males mayores y haga buenas digestiones tomando una cucharadita mediana de ULKAN después de las comidas o cuando sienta exceso de acidez

ULKAN PARA EL ESTOMAGO

CORPORACION MINERA DE BOLIVIA

Convocatoria a Licitación Nº B-529-65

3er. AVISO

GRUPO MINERO "MATILDE"

En cumplimiento del Decreto-Ley Nº 7253 de 15 de Julio de 1965 y en virtud de la Resolución del Directorio de la Corporación Minera de Bolivia Nº 468 de fecha 25 de Agosto de 1965, se hace un llamamiento a todas las compañías nacionales y extranjeras, así como a personas particulares, para que presenten propuestas para los trabajos de explotación del Grupo Minero "MATILDE" en contratos de sociedad mixta, arrendamiento o de administración.

Las propuestas así como los antecedentes industriales y financieros, para participar en la licitación deberán ser presentados hasta el día 30 de Noviembre de 1965, a horas 18 y 30, en sobre cerrado y lacrado, en papel sellado, timbres de ley correspondientes al 1/10.000 (uno por diez mil) del monto de la propuesta, y el depósito de garantía efectuado en un Banco que opere en Bolivia equivalente a $b 50. (cincuenta pesos bolivianos) más el 5/1000 (cinco por mil) del monto de la propuesta, en las Oficinas de la Gerencia General.

UBICACION: Se hallan situados en los Cantones Timusí, Ancoraimes y Carabuco de las Provincias Muñecas, Camacho y Omasuyos, respectivamente, del Departamento de La Paz, a 160 kilómetros al norte de La Paz, con camino carretero en perfectas condiciones de mantenimiento.

EXTENSION: 32 concesiones mineras con un total de 2.649 hectáreas.

MINERALES QUE SE EXPLOTAN: Zinc 18,7%
Plomo 1,94%
Plata 49 gr/ton

RESERVAS POSITIVAS: 3.773.929 toneladas

El pliego de especificaciones correspondientes y cualquier dato adicional pueden ser obtenidos de la Gerencia General de la Corporación Minera de Bolivia, Casilla Nº 349, La Paz, Bolivia.

La Paz, Noviembre 1º de 1965

Ing. Lew Adamec,
Gerente General

Cnel. DEM. Juan Lechín Suárez,
Presidente

Camelia

Tempo

VEREINIGTE PAPIERWERKE

Schickedanz & Co.

ALEMANIA

Camelia

Tempo

FABRICANTES DE LOS MUNDIALMENTE CONOCIDOS PRODUCTOS

Pañuelos TEMPO

Toallas higiénicas CAMELIA

Pañuelos refrescantes LAVEX

Pañuelos faciales VISATEX

Pañales de papel MOLTEX

Pantaloncitos de plástico p. pañales MOLTEX

TIENE EL PLACER DE INFORMAR A TODAS LAS FARMACIAS Y CASAS COMERCIALES DEL RAMO HABER NOMBRADO REPRESENTANTES GENERALES EN BOLIVIA A LA FIRMA

HEINZ G. ZETZSCHE SUCESORES LIMITADA

LA PAZ

Casilla 520 - Teléfono: 10957 y 27963

Calle Potosí 1007, 2º Piso

Sociales

IN MEMORIAM

La Madre Ma. de las Nieves Bissonnette, Religiosa del Buen Pastor, nació en el Canadá el 25 de noviembre de 1890. Se consagró al Señor el 4 de mayo de 1915 y en 1916 aun siendo novicia vino a Bolivia como misionera para permanecer en nuestra patria hasta 1946. La labor pedagógica y educacional llevada a cabo por la Madre Ma. de las Nieves fue de un valor incomparable y de ello nos dan testimonio muchas generaciones bolivianas que pasaron por las aulas del Colegio y supieron de su valor de formadora y maestra. Su memoria perdurará para siempre en el corazón de cada uno de aquellos que tuvieron la dicha de acercarse al suyo.

Y el amor y el reconocimiento de las Religiosas del Buen Pastor en Bolivia jamás cesará de entonar el himno de la gratitud a la que fue la más insigne de sus bienhechoras. Que Dios la tenga en su Reino y nosotras en nuestros corazones para siempre.

La Paz, 7 de noviembre de 1965.

EMBAJADA DE ESTADOS UNIDOS

En honor del Coordinador del proyecto de Arkansas, señor James Boren, mañana tendrá lugar el almuerzo que ofrecen el Embajador de los Estados Unidos y la señora de Henderson.

EMBAJADA DEL BRASIL

Personalidades de nuestro mundo diplomático y social se encuentran invitadas a la cena que en honor del Ministro de Educación y la señora de Banzer ofrecerán el martes próximo el Embajador del Brasil y la señora de Escorel en su residencia de la Av. Arce.

REUNIONES

El Cuerpo de Infantes de Marina de los Estados Unidos en Bolivia celebra el próximo miércoles el 190 aniversario de su fundación, con este motivo ofrecerán un baile de etiqueta en el Círculo Peruano.

Agasajando a un grupo de sus relaciones y amigos, el Gerente del Banco Popular del Perú y la señora de Guimet ofrecerán el jueves una cena en su residencia de Sopocachi.

En honor del señor Carlos Calvo, hoy ofrecen una cena los esposos señor Julio Alvarez La Faye y señora Elena Pinto de Alvarez La Faye.

La señora Amalia Cueto de Galindo dara el martes un té-rummy a sus amigas.

BAUTIZO

Con los nombres de María Claudia fue bautizada en la Capilla de la Clínica Alemana la hija de los esposos señor Jaime Galindo y señora Teresa de Galindo. Fueron padrinos de la ceremonia el Co-Presidente de la Junta Militar General René Barrientos y señora Rosemary Galindo de Barrientos.

CUMPLEAÑOS

Ricardito Arturo Malky cumple hoy cinco años. Con este motivo, sus padres ofrecerán un té infantil a las pequeñas relaciones del agasajado, en su domicilio de la Av. Busch 680.

COLACION DE GRADOS

La señorita Moraima Lima Gumucio recibió ayer su título de bachiller en el acto de graduación del Colegio San Marcos.

El Dr. Luis Péres Salmón y su esposa señora Nelly Velasco de Péres ofrecieron una copa de champaña con motivo de la graduación de su hijo Luis Gustavo, en la promoción del Colegio Mariscal Braun.

Con igual motivo el Dr. Hugo Péres Salmón y su esposa Carmela Arenas de Péres Salmón agasajaron a su hijo Hugo Fernando que recibió su título de Bachiller en el Colegio Don Bosco.

La Srta. Mirtha Ocampo Albretcht, graduada Bachiller del Colegio Alemán, ha sido agasajada por sus familiares.

INFANTILES

Rosario Romero Villazón ofreció ayer un té infantil, en ocasión de celebrar su cumpleaños.

ENFERMOS

En la Clínica Alemana es atendida la señora Isabel Terrazas de Ondarza.

El señor Manuel Ibárcena se medicina en la Clínica Boston.

VIAJEROS

De Quito el Dr. Ramiro Cisneros y su esposa señora Carmen Rosa del Carpio de Cisneros.

BACHILLER

Hugo F. Péres Salmón Arenas obtuvo su título de Bachiller en Humanidades en el acto de colación de grados del Colegio Don Bosco.

El 4 de septiembre, en la Catedral de Saint Peter's de la ciudad de Oshkosh E.U.A. fue consagrada por el Reverendo Mercatoris la boda de la señorita Susanne Leickhardt Aguayo con el señor Dr. Wayne Kazda.

Elevad una Oración al Altísimo por el eterno descanso del alma del que en vida fue ejemplar esposo y padre

Sr. Dn. MIGUEL AHERN LAZARTE
(Q.E.P.D.)

Dolores Mariaca vda. de Ahern, esposa; James Patrick Ahern Mariaca, hijo; Bertha Lazarte vda. de Ahern, madre; Juan, Ellen y Mary (ausente) Ahern L., hermanos; César Mariaca y Leticia V. de Mariaca, padres políticos, Eliodoro Lazarte P., Ladislao y Alberto Paniagua, tíos; Armando, René, Alberto, Irene y Miguel Mariaca V., Yolanda T. de Mariaca y Mary Z, de Mariaca, hermanos políticos; los primos, sobrinos y demás familiares ruegan a sus amistades, amigos personales, Automóvil Club Boliviano, Asoc. de Ex-alumnos del Instituto Americano y demás instituciones culturales y deportivas a las que perteneció el extinto y personas piadosas, se dignen concurrir a la Misa que en sufragio del alma del extinto y recordando los ocho días de su llorado fallecimiento, se mandará oficiar el día lunes 8 del presente a horas 11 en la Iglesia de San Agustín.
Su asistencia a este acto piadoso comprometerá la eterna gratitud de la familia doliente.

La Paz, noviembre de 1965

Beatriz Camacho v. de Careaga, esposa; Fernando y Juanito, hijos; Alicia Valdez de Mendizábal, madre; Lupe R. de Camacho, Cnl. René R. Camacho Lara y René Mendizabal A., padres políticos; Augusto Careaga Valdez (ausente), Martha C. de Loayza y René Mendizabal V. (ausente), hermanos; Gloria Camacho de Greene, Bruce A. Greene Jr. (ausentes), Fernando Loayza B. y Mario Camacho R., hermanos políticos; los tíos, primos, sobrinos y demás familia del que en vida fue digno esposo y ejemplar padre:

Sr. don FERNANDO D. CAREAGA VALDEZ
(Q.E.P.D.)

ruegan a sus amistades, personas piadosas y en especial, al personal de la Casa S. Howson, Ejército Nacional, Automóvil Club Boliviano, Comité Nacional de Deportes, Asociación Deportiva de Volantes, Club de Leones de Obrajes - Calacoto - La Florida, Servicio Nacional de Tránsito, Fraternidad San Antonio, se dignen asistir a la misa que en sufragio del alma del extinto y recordando los ocho días de su trágico y muy llorado fallecimiento, se celebrará el día lunes 8 del presente mes a horas 11 a.m., en la parroquia de La Inmaculada Concepción (Montículo de Sopocachi).
Su asistencia a este acto piadoso comprometerá la gratitud de la familia doliente. El duelo se despide por tarjeta.

La Madre Provincial y las Religiosas del Buen Pastor de Angers en Bolivia invitan a la Asociación de Padres de Familia, Asociación de Exalumnas, Profesorado y Alumnas del Colegio Inglés Católico a la Misa de Réquiem que en sufragio del alma de la que fue

Madre MARIA de las NIEVES BISSONNETTE

se ofrecerá el día de mañana lunes 8 de noviembre en la Iglesia del Colegio a hs. 11 a.m.
Agradecen de antemano su gentil concurrencia.

LINEA DECAUVILLE

NUEVO LOTE

OFRECEMOS: Nuevos 2000 metros lineales (barras de 5 metros) 16 libras por 39,800 kilos por cada barra. Tipo: ASCE-1965-16

YA SEA LINEA SOLA O SOLAMENTE ACCESORIOS O LINEA EQUIPADA COMPLETA.

(Siempre el durmiente de gran calidad: ACERO con trocha para 600mm o para 500MM)

ADEMAS: Pernos para eclisas de 1/2" x 45mm y 1/2" x 2.1/4"
Pernos para grapas 10 x 25mm
Grapas (sapos) Nº 4
Todo para la línea de 16 libras.

Ref.: COLON 222 ALTOS IZQ.- FONO 2-6917
CASILLA 575 - LA PAZ

GUIA PHILIPS

Transistores Philips

1		Transistores Portátiles
2		Transistores de Mesa
3		Tocadiscos a Pilas
4		Grabadoras a Pilas

Tocadiscos a corriente

7		Pick~up Manual 4 v.
8		Pick~up Automático 4 v.

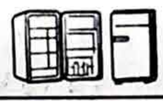
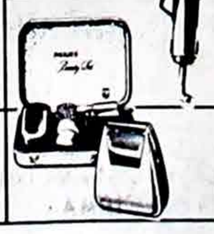
Radios a corriente

5		Radios 2 a 6 Bandas
6		Radiolas

Grabadoras a corriente

9		Grabadoras 4 pistas 2 velocid.
10		Grabadoras 4 pistas velocid.
11		Grabadoras Stereofónicas
12		Grabadoras hasta 32 hs. grabac.

Aparatos domésticos

1		Refrigeradores Eléctricos
2	* * *	Cocinas a Gas de Kerosene
3		Planchas Eléctricas
4		Philishave
5		Lustradoras de 2 y 3 cepillos
6		Aspiradoras
7		Beauty Set

Luz

1		Luz Fluorescente
2		Reactancias
3		Luz Incandescente (focos)
4		Iluminación p. negocios y ofs.
5		Iluminacion para fábricas
6		Iluminación para el Hogar
7		Gratis Asesoramiento técnico especializado

CREDITOS !!

ALMACENES ARTEAGA
DISTRIBUIDORES PHILIPS

ALMACENES ARTEAGA

Comercio esq. J. Sanjinés Comercio 877

Hoy Cines

6 DE AGOSTO Telf. 23829

Matinal: JUMBO con Doris Day y Stephen Boyd. Matinée, tanda y noche: AMARGA ES LA GLORIA con Judy Garland y Dirk Bogarde. Actualidades francesas No. 43. Matinée $b. 3.10 y 3.60. Tanda y Noche $b. 3.80 y 4.30.

ABAROA Telf. 10252.

Matinal: EL ANGEL VESTIA DE ROJO y FRONTERAS BRAVIAS. Matinée: LA VENGANZA DE GERONIMO con Tom Tryon y CAMINOS DE SANGRE con Mickey Rooney. Tanda y noche: LA VENGANZA DE GERONIMO y VIAJE HACIA LA MEDIANOCHE.

TESLA Telf. 23803.

Matinal: "PERSEO EL INVENCIBLE" con Richard Harrison. Matinée: "LOS VIAJES DE GULLIVER" con Kerwin Mathews. Tanda y noche: "TRES NOCHES DE AMOR" con Caterine Spaak. Matinal Platea $b. 1.50. Mezzanine $b. 2. Matinée Platea $b. 3. Mezzanine $b. 3.50. Tanda y Noche Platea $b. 3.50. Mezzanine $b. 4.

MIGNON Telf. 25144.

Matinal "VENGAR O MORIR" de Walt Disney y "EL ETERNO CAZADOR". Matinée "TEMERARIO RESCATE" y "PERRO MUNDO". Tanda y noche "TEMERARIO RESCATE" y "DOS SON CULPABLES" con Anthony Perkins. Matinal Platea $b. 0.80. Galería $b. 0.50. Matinée, Tanda y Noche Platea $b. 2. Galería $b. 1.50.

MONJE CAMPERO Telf. 23333.

Matinal: LA DESTRUCCION DE ROMA, con Carl Noher. Matinée, tanda y noche: MI NOVIA ES DEL OTRO MUNDO, de Walt Disney con Tom Tryon. Luneta matinée $b. 3. Alta $b. 2.50. Tanda y Noche $b. 3.50 y 3.

POLICESA Telf. 29821.

Matinal: URSUS Y EL TORO. Matinée, tanda y noche: LA PANTERA ROSA, con Claudia Cardinale y David Niven. Luneta matinée $b. 3. Tanda y Noche $b. 3.50.

MURILLO Telf. 11647.

Matinal: EL 7 MACHOS, con Cantinflas y A PRUEBA DE BALAS, con William Bishop. Matinée hs. 3, tanda y noche: SODOMA Y GOMORRA, a colores, con Stewart Granger y Pier Angeli. Luneta $b. 2.50. Galería $b. 1.50.

EBRO

Matinal: MARISOL RUMBO A RIO y PROGRAMA COMICO. Luneta $b. 1. Galería $b. 0.70. Matinée, tanda y noche: LA MASCARA DEL Dr. SYN, con Patrick McGoohan. Luneta matinée $b. 2.50. Galería $b. 1.50. Tanda y Noche $b. 3 y 1.50.

SCALA Telf. 23535.

Matinal "EL JOROBADO". Matinée hs. 14.30 p.m., tanda hs. 18.15 y noche hs. 21.45 "EL DIA MAS LARGO DEL SIGLO" con John Wayne, Robert Mitchum. Matinal $b. 1.60 y 2.10. Matinée, Tanda y Noche Platea $b. 7.00. Mezzanine $b. 8.00.

UNIVERSO Telf. 12666

Matinal "LA GUERRA DE LOS BOTONES". Matinée "SUDAN" con María Montez. Tanda y noche "IRMA LA DULCE" con Shirley MacLaine y Jack Lemmon. Matinal Platea $b. 1.60. Matinée Platea $b. 3.10. Mezzanine $b. 3.60. Tanda y Noche Platea $b. 3.80. Mezzanine $b. 4.30.

MEXICO Telf. 26861

Matinal doble: SEÑOR TORMENTA y SANTOS CONTRA EL REY DEL CRIMEN. Matinée hs. 15.15, tanda y noche: VIVIR DE SUEÑOS con Enrique Guzmán y Angélica María y SANGRE EN EL RING con Wolf Rubinskis. Matinal $b. 1 y 0.50. M., T. y N. $b. 3 y 2.

AVENIDA Telf. 25409

Matinal "NI SANGRE NI ARENA". Matinée "MEWSETTE DE PARIS" y "ALAKAZAM EL MAGO". Tanda y noche "TOM JONES" con Alberto Finney. Matl. $b. 1.00 y 0.50. Mat. $b. 2.50 y 2.00. T. y N. $b. 3.00 y 2.00.

BOLIVAR Telf. 25051.

Matinal "PERRY". Matinée - "CONSTANTINO Y LA CRUZ" con Cornel Wilde. Tanda y noche "MARCADOS POR UN DESTINO" con Carrol Baker. Matl. $b. 1.00 y 0.50. Matinée $b. 2.00 y 1.50. T. y N. $b. 2.50 y 2.00.

TRIANON

Matinal doble: EL JINETE y A BALAZO LIMPIO. Desde las 14 horas funciones continuadas: ASI ERA PEDRO INFANTE en colores.

MIRAFLORES

Matinal doble: CENICIENTA y INVENCION DESTRUCTORA. Matinée doble: RUTA A LAS ESTRELLAS y TERROR EN EL BOSQUE. Tanda y noche "MALVA". Matinal $b. 1.00. Matinée $b. 2.00. Tanda y Noche $b. 2.50.

LA PAZ Telef. 23842

Matinal: "EL TERCER TIEMPO". Matinée, tanda y noche: "SED". Matinal $b. 1.50. Matinée $b. 3.00. Tanda y Noche $b. 3.50.

SAN CALIXTO

Matinal doble hs. 10.15 "LA BALADA DEL HUSAR" y "LAS SIETE CARAS DEL Dr. LAO". Matinée hs. 14.45 y noche hs. 21.15 "LA BALADA DEL HUSAR" y "LAS SIETE CARAS DEL Dr. LAO". Tanda doble hs. 18 "TAMMY DIME LA VERDAD" y "LA BALADA DEL HUSAR". Matinal luneta $b. 0.85. Galería $b. 0.60. Matinée, Tanda y Noche Luneta $b. 2.10. Galería $b. 1.60.

LA SALLE

Matinée "TIKO Y EL TIBURON", y LOS ULTIMOS NOTICIARIOS Y DIBUJOS ANIMADOS. Luneta $b. 2.10. Alta $b. 1.60.

ROXY

Matinal: EL MAGO DE OZ y LEGION DEL FANTASMA del 1 al 4. Matinée: EL ATERRADOR PLA-

Film aclamado por la crítica en "Luminaria

.Con verdadera satisfacción y gracias a la proverbial gentileza de Consorcio Cinematografico de Bolivia, Cine Club se honra en anunciar para su proxima sesión del miércoles 10, a horas 18:30 en el Colegio La Salle, la película "IL SORPASSO" que por sus legítimos valores tragicómicos se inscribe tanto en lo mas avanzado del cine moderno como en el más puro clasicismo de un Chaplin. Se trata pues de una brillante, divertida y original comedia moderna que expresa con elocuencia y en forma satírica las angustias y dilemas morales de nuestro tiempo. Este film le hizo acreedor a Dino Risi al Premio al mejor Director en el V Festival de Mar del Plata y a Vittorio Gassman a la Cinta de Plata como el mejor actor italiano de 1962.

HEMOS RECIBIDO

CASIMIRES INGLESES EN CORTES

LINDOS DIBUJOS
PRIMERA CALIDAD

Gran surtido
Esperamos su visita.

TROUBADOUR

Potosí 1306
esquina Colón.

NUEVO CINE EN LA PAZ:

ESMERALDA

Emp. DANIEL MERCADO
SANTA CRUZ 434

PROXIMA SEMANA ABRIRA SUS PUERTAS AL PUBLICO EN

GRANDIOSA INAUGURACION

con

TRANSTORNANTES EMOCIONES... Y ACCION AVASALLADORA:

Los últimos días de la Imperial Fuerza Aérea Japonesa en la Segunda Guerra Mundial

ESCUADRON DE ATAQUE

con TOSHIRO MIFUNE - TOHOSCOPE * EASTMANCOLOR

Selección Extraordinaria de "Consorcio Cinematográfico de Bolivia"

HARRY SALTZMAN, ALBERT R. BROCCOLI PRESENTAN UN PODEROSO IMPACTO DE ANDINA S.A.

LA NOVELA DE IAN FLEMING DE RUSIA "CON AMOUR" O

REGRESO DEL AGENTE 007

(From Russia with Love)

PROTAGONIZADA POR SEAN CONNERY COMO JAMES BOND

Protagonizada también por PEDRO ARMENDARIZ LOTTE LENYA ROBERT SHAW BERNARD LEE como "M" y presentación de DANIELA BIANCHI

Según la obra de RICHARD MAIBAUM Adaptación de JOHANNA HARWOOD Canción del título escrita por LIONEL BART Música orquestal compuesta y dirigida por JOHN BARRY

Producida por HARRY SALTZMAN, ALBERT R. BROCCOLI Dirigida por TERENCE YOUNG EON PRODUCTIONS LTD Distribuida por UNITED ARTISTS

MARTES - CINE 6 DE AGOSTO TECHNICOLOR

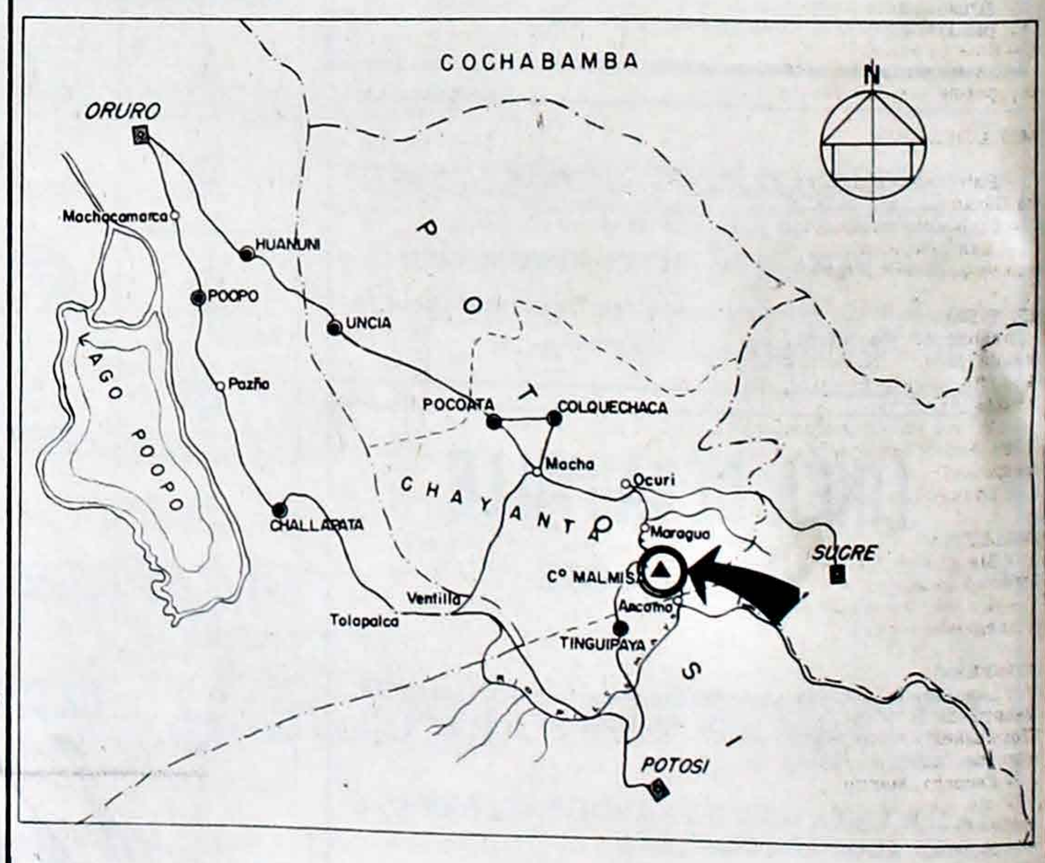
CINE MEXICO

MARTES GRANDIOSO ESTRENO

DEL CINEDRAMA MAS EMOCIONANTE Y VERIDICO QUE VERA UD. EN LA PANTALLA GIGANTE DE ESTE CINE.

CORPORACION MINERA DE BOLIVIA

EMPRESA MINERA MALMISA



Se pone en conocimiento del público en general que el día sábado 30 de octubre pasado la Corporación Minera de Bolivia ha legalizado la adquisición del Grupo Minero Malmisa consistente de las propiedades: San José de Malmisa, Constancia, El Manco, San Carlos, Santo Domingo, en una extensión de 579 hectáreas, ubicado en el Departamento de Potosí, Provincia Frías, Cantón Tinguipaya, de propiedad de las familias Benavides y Kukoc, grupo que en lo sucesivo recibirá la razón social de Empresa Minera Malmisa.

Se trata de yacimientos estañíferos de importancia y cuya magnitud se encuentra en proceso de determinación científica.

TEXTO COMPLETO DE LA ...

(Viene de la página 5)

sión se hizo, no puede ser imputado ni indistintamente a todos los judíos que entonces vivían, ni a los judíos de hoy. Y, si bien la Iglesia es el nuevo Pueblo de Dios, no se ha de señalar a los judíos como réprobos de Dios y malditos, como si esto se dedujera de las Sagradas Sagradas Escrituras. Por consiguiente, procuren todos no enseñar nada que no esté conforme con la verdad evangélica y con el espíritu de Cristo, ni en la catequesis ni en la predicación de la Palabra de Dios.

Además, la Iglesia, que reprueba cualquier persecución contra los hombres consciente del patrimonio común con los judíos, e impulsada no por razones políticas sino por la religiosa caridad evangélica deplora los odios, persecuciones y manifestaciones de antisemitismo de cualquier tiempo y persona contra los judíos.

Por lo demás, Cristo, como siempre lo ha profesado y profesa la Iglesia, abrazó voluntariamente y movido por inmensa caridad, su Pasión y Muerte, por los pecados de todos los hombres, para que todos consigan la salvación. Es, pues, deber de la Iglesia en su predicación el anunciar la cruz de Cristo como signo del amor universal de Dios y como fuente de toda gracia.

5. (Acerca de la fraternidad universal y de la exclusión de toda discriminación). No podemos invocar a Dios, Padre de todos, si nos negamos a conducirnos fraternalmente con algunos hombres, creados a imagen de Dios. La relación del hombre para con Dios Padre y con los demás hombres sus hermanos están de tal forma unidos, que, como dice la Escritura, "el que no ama no ha conocido a Dios" (I Juan, 4,8).

Así se elimina el fundamento de toda teoría o práctica que introduce discriminación entre los hombres y entre los pueblos, en lo que toca a la dignidad humana y a los derechos que de ella dimanan.

La Iglesia, por consiguiente, reprueba como ajena al espíritu de Cristo cualquier discriminación o vejación realizada por motivos de raza o color, de condición o religión. Por esto, el sagrado Concilio, siguiendo las huellas de los santos Apóstoles Pedro y Pablo, ruega ardientemente a los fieles que "observando en medio de las naciones una conducta ejemplar" (I Pedro, 2,12), si es posible, en cuanto de ellos depende, tengan paz con todos los hombres (14), para que sean verdaderamente hijos del Padre que está en los cielos (15).

(1) Cf. Hech. 17,26. Hech
(2) Cf. Sab. 8,1; Hech. 14,17; Rom. 2,6-7; I Tim. 2,4
(3) Cf. Apoc. 21, 23s.
(4) Cf. II Cor. 5,18-19
(5) Cf. S. Gregorio VII, Epist. XXI, ad Anzir (Nacier), regem Mauritaniae, PL 148, col. 450s.
(6) Cf. Gal. 3,7
(7) Cf. Rom. 11,17i24
(8) Cf. Ef. 2,14-16
(9) Cf. Luc. 19, 44
(10) Cf. Rom. 11,28
(11) Cf. Rom. 11,28-29; cf. Const. dogm "Lumen Gentium", AAS, 57 (1965) p. 20
(12) Cf. Is 66,23; Salm. 65,4; Rom. 11,11-32.
(13) Cf. Jn. 19,6
(14) Cf. Rom. 12,18
(15) Cf. Mt. 5, 45.

LAS ARMAS...

(Viene de la página 5)

De acuerdo a los cálculos expresados, dentro de 10 años, por lo menos otros diez países serían poseedores de armas nucleares. Esta proliferación se torna trágica. Tanto más cuanto se puede percibir que no existe progreso alguno en la tarea de eliminar del todo esa terrible creación del hombre de nuestros días.

A.G.B.

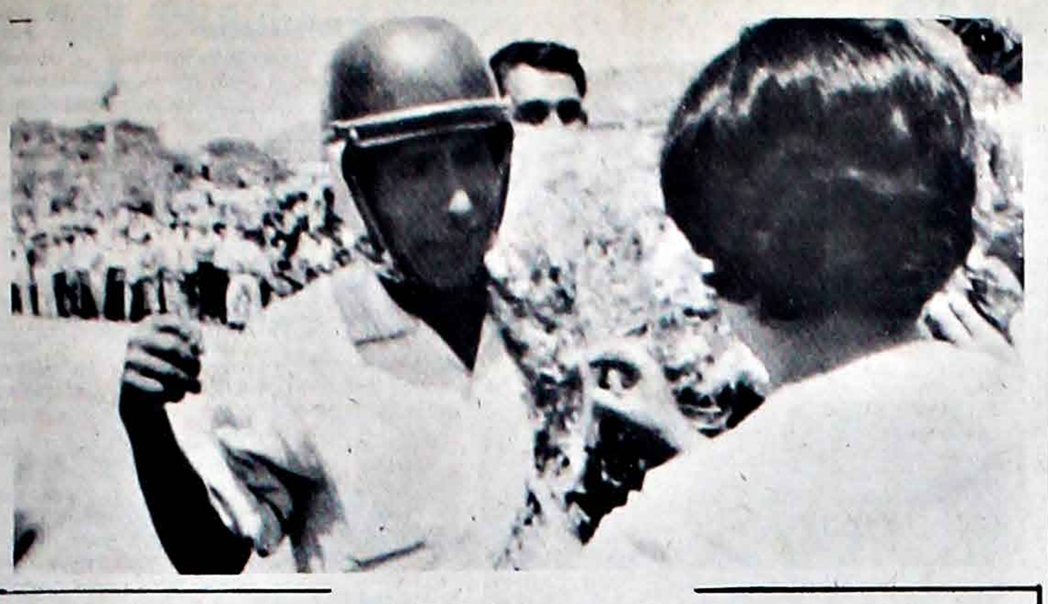
VALOR JURIDICO ...

(Viene de la página 5)

Factura Consular de fs. 23, de $us. 3.941.50 o su equivalente en moneda nacional".

Mucho dudamos que exista en forma legal esa Factura Consular porque estamos informados que no se han emitido dichos papeles valorados, que son fiscales, no obstante prescripciones vigentes terminantes.

Mediante Decreto Supremo No. 5311, de 29 de septiembre de 1959, Art. 16.- no llegamos a comprender con qué criterio el Gobierno del MNR suprimió el uso de Facturas Consulares sustituyéndolas con facturas comerciales con simple visa consular, ocasionando daños económicos al Estado, para después de dos años, tres meses y siete días, reponerlas por Decreto Supremo No. 5954, de 5 de enero de 1962, mediante el uso del formulario valorado, como reintegro cuyo valor se liquida en las Pólizas de Importación, i, lo que quiere decir que no se han emitido hasta la fecha, de modo legal, las Facturas Consulares.



PILOTO TARIJEÑO.- Ricardo Paita durante la llegada a una de las etapas del Gran Premio Automovilístico Mariscal de Zepita. El volante tarijeño ratificó sus merecimientos y se clasificó en el cuarto lugar.

Certamen "Por Nuestro Derecho Al Mar"

Doce encuentros se disputarán a partir de las 7 y 50 de hoy, por el certamen de fútbol que auspicia la Liga "Por Nuestro Derecho al Mar". El fixture completo es el siguiente:

Hs. 7.50 (A) Bene vs Raúl Callejas Arb. Aurora Juniors; 8,50. (B) Aurora Juniors vs Santos Arb. Bene.; 9.50 (C) Gualberto Villarroel vs Rat "S" Arb. Yaravy. 10.50 (A) Yaravy vs Atlantic Juniors Arb. José de San Martin 11.50 (B) José de San Martin vs. Sporting Juvenil Arb. Atlantic Juniors.

DIVISION JUVENIL, Hs. 12.50 Los Andes vs American Juniors Arb. Central Cerro. 13.50 San Bernardo vs Central Cerro Arb. Rimet 14,50. Rimet vs. v Danubio Arb. San Bernardo.

DIVISION INFANTIL, 15.50. América Juniors vs 11 Alcones Arb. Atlantic Juniors. 16.30 Atlantic Juniors vs San Salvador Arb. Danubio. 17.10 Córdova vs Pantera Arb. 11 Alcones.

DIVISIN MASCOTA, 17.40 Raúl Callejas vs Sporting Juniors Arb. Pantera.

El gran volante boliviano JUANITO RODRIGUEZ VERA dice:
"Atribuyo el éxito y rendimiento de mi coche en la carrera a los RODAMIENTOS importados por VICAR LIMITADA."

y VICAR LTDA. agrega: estamos a vuestro servicio en toda la línea de RODAMIENTOS y RETENES para su mejor servicio.

La Paz
Bueno 260 - 278
Telf. 21577 - casilla 2692

Santa Cruz
Independencia 119
Telf. 2220 - casilla 671

LOTERIA NACIONAL DE BENEFICENCIA Y SALUBRIDAD

COMUNICADO Nº 10-65

Se pone en conocimiento del público y especialmente de nuestros favorecedores en todo el territorio de la República, que el cambio de billetes no premiados por cartillas para la "TTINKA LONABOL", sólo se aceptará hasta el día 24 de noviembre próximo, fecha en la que se suspenderá todo canje en esta ciudad y en el interior hasta el día 20 impostergablemente.

A este efecto, se COMUNICA que el último sorteo de la "TTINKA LONABOL" o SORTEO GRATUITO DE LOTERIA NACIONAL, se llevará a cabo el día 23 de diciembre, en la forma habitual.

LOTERIA NACIONAL, consecuente con su política de favorecer a las personas que intervienen en sus jugadas quincenales, está considerando la adopción de nuevos sistemas para la realización de sorteos estímulos gratuitos.

La Paz, septiembre de 1965

LA GERENCIA

EUTRAPELIA

CITA
- ¡Hace dos horas que te espero! - dice él.
- ¿Dos horas? ¡Cómo pasa el tiempo! - replica ella.

ESTUDIANTES SURREALISTA
- ¿Cuánto hacen siete y siete?
- Dieciséis.
- ¡Dos de exceso!
- Ya lo sé; los he puesto adrede, porque así es más hermoso.

MODA DEL AÑO

- Este año las chaquetas largas se llevan un poco cortas.
- ¿Y las chaquetas cortas?
- Las chaquetas cortas se llevan un poco más largas.

EL Y ELLA

Acaban de conocerse, tienen veinte años y pasean en silencio. Por fin, para decir algo, la muchacha murmura:
- Yo me llamo Trinidad, ¿y Ud.?
El joven se pone encarnado y responde:
- Yo también.

MODESTIA
- Me parece más bien pequeño vuestro comedor.
- Lo sé, pero es que nosotros comemos tan poco...'

CONFESION

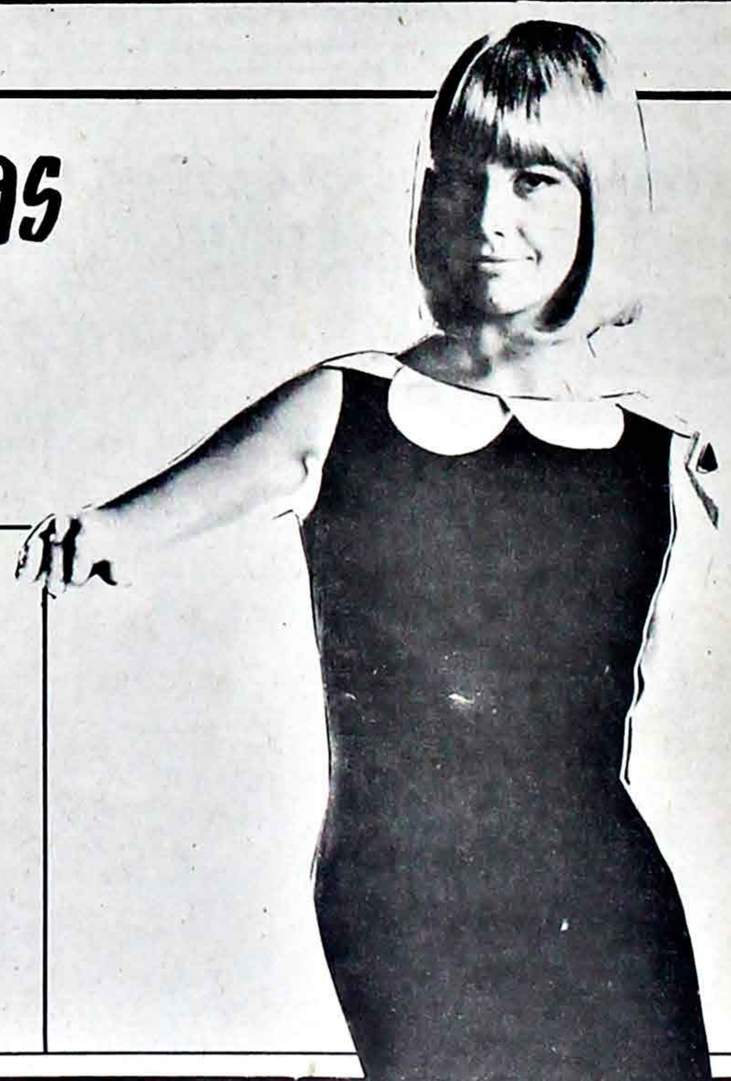
El marido está sentado a la cabecera de la mujer moribunda y llora desesperadamente. La mujer, con un hilito de voz murmura:
- Escucha, Martín.
- No, no, querida. No hables. Debes descansar -dice él.
- No puedo -insiste ella- No puedo morir sin decírtelo. Te he traicionado. Aquí mismo, apenas hace un mes...
- Cállate, querida, lo sé. ¿Por qué si no te habría envenenado?

TESTAMENTO

En el despacho del notario se han reunido los parientes del difundo para la lectura del testamento. El notario, después de haber enumerado los diversos legados y donaciones, lee la última disposición:
"A mi sobrino Juanito, que le había prometido recordarlo en el testamento: ¡Adios, Juanito!"

ECRONA
ALCRONA LAMINATED PLASTIC

Láminas plásticas DECORATIVAS



No se queman
No se manchan
No se engrasan
No se ensucian

Para el hogar
Restaurants
Hoteles
Oficinas
Hospitales
Escuelas

Lavables
Atractivas
Durables

PIDA INFORMES Y DEMOSTRACIONES EN
SKOBOL S. A.
POTOSI 862 TELF 29545

SURTIDO DE COLORES Y TAMAÑOS

PRESENCIA
Deportes

LA PAZ. BOLIVIA. DOMINGO 7 DE NOVIEMBRE DE 1965

DOCUMENTO DIGITALIZADO GAMLP

Olympic jugará próximo año en Primera Ascenso

Cayendo derrotado por 2 à 0 frente a Litoral, Olympic quedó signado para jugar el próximo año en la primera división de ascenso. En el partido preliminar Guadalquivir derrotó a Lanza por 5 a 1, abriendo la perspectiva de que un empate o una victoria de Olympic pudieran variar el panorama, pero la baja actuación del equipo sanpedrino, echó por tierra toda esperanza.

En el primer partido los goles fueron marcados por Santa Cruz a los 21 y 27, del primer tiempo. En la segunda etapa: Maldonado a los 10, Javier Vera a los 16, Juan Vera a los 20, Santillán a los 25.

En el match central, los goles de Litoral anotaron Ramírez a los 19 y Canova a los 42 de la fase complementaria. Los jugadores e hinchas de Olympic recibieron la derrota apesadumbrados. En la segunda etapa fue expulsado Palazuelos.

POSICIONES FINALES EN 1ra. "B"

EQUIPOS	Pj.	Pg.	Pe.	Pp.	Gf.	Gc.	Pts.
1º BOLIVAR	14	12	2	0	56	13	26
2º GUADALQUIVIR	14	8	2	4	40	32	18
3º CENTRAL CHUMA	14	5	4	5	20	29	14
4º MARISCAL BRAUN	14	4	5	5	26	28	13
5º NORTHERN	14	4	4	6	29	33	12
6º LITORAL	14	5	2	7	22	28	12
7º LANZA	14	2	5	7	17	32	9
8º OLYMPIC	14	1	6	7	22	38	8

JORGE MORALES.- Medio campista de The Strongest, cuya reaparición se anuncia para esta tarde. Su ausencia fuemuy sentida en las filas atigradas, por ocupar un sector clave del plantel.

STRONGEST ANTE UN RIVAL DE PELIGRO

.Chaco con 31 de Octubre y Ferroviario contra The Stongest se enfrentarán hoy en la jornada de Primera "A" que se cumplirá en el Estadio Hernando Siles. Los encuentros tienen mucha importancia tanto para las primeras como últimas posiciones.

CHACO - "31".

Deportivo Chaco procurará igualar a Municipal en la punta de competencia enfrentando a 31 de Octubre que está tercero y que también tiene aspiraciones al campeonato. Los dos rivales vienen de perder en sus anteriores presentaciones y hoy procurarán rehabilitarse. No hay modificaciones de trascendencia en "31", pero habrán en Chaco como consecuencia a los castigos que impuso a varios de sus jugadores. Tomás Antruejo será el arbitro que controlorá este partido.

THE STRONGEST - FERROVIARIO

Animado por su categórico triunfo sobre Deportivo Chaco, Ferroviario intentará mejorar su difícil situación jugando con The Stongest que ha repuntado notablemente en sus últimas actuaciones. Los "carrilanos" están en la posibilidad de ubicarse penúltimos, en cambio, The Stongest procurará reducir la diferencia que lo separa de la punta. En los "atigrados" reaparecerá Morales en la plaza de interior derecho. En Ferroviario no habrán modificaciones. Jorge Monasterios controlará este partido.

LITORAL-"U" Y ALWAYS CON CIMA COTEJAN POR TITULO DE VOLIBOL

Concluirá hoy la disputa del torneo de volibol correspondiente al presente año. La jornada volverá a tener por escenario las canchas de la Universidad y se cumplirán en total seis encuentros, de los cuales uno servirá para completar la serie de partidos del torneo femenino. En la fecha jugarán los 10 equipos masculinos concluyendo su campaña en 1965.

LA FECHA

La fecha tiene mucha importancia para definir al campeón de la división masculina, ya que el descenso está definido, debiendo militar CAVV, el próximo año, en 1ra. de Ascenso.

Litoral y Alwasy Ready, ubicados en la punta tienen compromisos difíciles frente a Universitario y CIMA, respectivamente, Una derrota de cualquiera de los punteros clasificaría automáticamente al otro como campeón. Si persiste el empate, si "tricolores" y "millonarios" ganan sus encuentros, se tendrá que disputar una serie extra de partidos para definir el titulo.

PROGRAMA

El programa general de la fecha es el siguiente: Cancha "A": Hs. 9:15. JEC - Olympic. Hs. 10: Damas: Simón Bolivar - Gimnasia. Hs. 10.45. CIMA - Always Ready. Cancha "B": Hs. 9.15. Lincoln CAVV. Hs. 10. Litoral - Universitario. Hs. 10.45. Sportsmen - Promoción 50.

LITORAL Y COLMIL JUEGAN HOY BASKET

"U" - BOLIVAR EN EL FEMENINO

.Una nueva jornada del Torneo Oficial de Basketbol se cumplirá hoy en la cancha del Coliseo "Ciudad de La Paz", de acuerdo al siguiete rol de partidos:

ESTUDIANTES
VS INGAVI

Estudiantes Juniors que ocupa una de las últimas posiciones del torneo masculino enfrentará a Ingavi en el cotejo preliminar de la jornada. Los "albos" que liderizan el certamen trararán de seguir invictos adjudicándose el partido por un score amplio.

BOLIVAR VS "U"

El líder de la categoria femenina tiene un difícil partido ante Universitario, que viene cumpliendo regular campaña. El partido promete mucho. por la capacidad que está exhibiendo Bolívar y porque la "U" esta en condiciones de depararnos muchas sorpresas.

LITORAL - COLMIL

Dos clásicos rivales tendrán a su cargo el cogejo central del programa: "cadetes y "tricolores" tienen un difícil partido.

Ayer, los dirigentes de la Asociación, proseguían con sus gestiones para conseguir que la fecha de hoy no fracase en vista que los jueces se han negado a participar en el control de los partidos,

Homenaje especial a Oscar Crespo, en Sucre

.Sucre, 5 (PRESENCIA).- El corredor Chuquisaqueño Oscar Crespo, ante el clamor del público de la ciudad de Sucre, que vió, intensos cuatro días siguiendo al coche No. 6 que representaba a ésta capital; mediante el Automóvil Club Boliviano, filial Sucre, ha invitado al citado corredor para visitar la ciudad de Sucre, su tierra natal y recibir el labor y trayectoria deportiva desplegada.

Las diversas instituciones, como la Federación de Chóferes, prepara un premio especial para el corredor chuquisaqueño,, quien de acuerdo al ranking nacional confeccionado por las autoridades del Automóvil Club Boliviano, es el campeón Nacional de Automovilismo del presente año, No se indicó la fecha de la llegada del Corredor Oscar Crespo, a quien le han pedido que llegue a Sucre en su coche No. 6, y cuyo anunció de llegada fue recibida con júbilo por toda la población de Sucre

CUPON PRESENCIA
SERIE "D"
Gran Concurso
"VIAJE GRATIS AL MUNDIAL"
¿CUALES SERAN LOS 16 PAISES CLASIFICADOS?

1	9
2	10
3	11
4	12
5	13
6	14
7	15
8	16

NOMBRE Y APELLIDOS — DIRECCION
LOCALIDAD
EL GANADOR DE ESTE CONCURSO VIAJARA A LONDRES EN UN JET DE AVIANCA

"PROTEBOL"
RECAUCHUTAJE DE LLANTAS PARA TODA BOLIVIA
2.000 Kilometros
EN ESFORZADA CARRERA Y SUS LLANTAS SIGUEN COMPLETAMENTE NUEVAS
GRAN PREMIO MARISCAL DE "ZEPITA"

Jorge Galdo M.
ESTA ES LA PRUEBA DEFINITIVA DE LA CALIDAD SUPERIOR DE NUESTRO RECAUCHUTAJE.
USE USTED NUESTRO SERVICIO, Y USARA: SEGURIDAD Y ECONOMIA
COCHABAMBA: KILOMETRO "0" TELEFONO No 4674.=
LA PAZ: AVENIDA MONTES No 675.- TELEFONO No 21035.=
ORURO: CALLE ALDANA PLAYA DE ESTACIONAMIENTO Y 6 DE OCTUBRE 1539.
EL MISMO PRECIO EN TODO EL PAIS.

Señor conductor
TENGA CONFIANZA EN LA LLANTA
SUMITOMO
LOS CAMPEONES LA RECOMIENDAN

RICARDO PAITA muestra una llanta SUMITOMO después de recorrer dos mil kilómetros en la carrera GRAN PREMIO MARISCAL DE ZEPITA
Distribuidores exclusivos para Bolivia
CASA POPULAR
Calama 3667 - Casilla 257
COCHABAMBA
VENTAS EN LA PAZ
SUMIBOL LTDA.
Figueroa 602 - Casilla 1069
LA PAZ

¡FESTIVAL PLASTIX!
DOMINGO 7: TEATRO AL AIRE LIBRE. HORAS 10.30
ACTUAN:
Tríos
Conjuntos
Orquestas
Fonomímicos
Cómicos
y muchos otros artistas más de prestigio internacional!!!
ENTRADA LIBRE
PARTICIPAN ESTOS FINALISTAS:
1.- Gonzalo Venegas
2.- Reinaldo Portugal
3.- Rolando Machicado
4.- Richard Saba
5.- Rosmery Justiniano
6.- Tomás Sánchez
7.- Fernando Sanjinés
8.- Ramiro Irahola
9.- Armando Alvarez
10 - Zoila Gove
11.- Luis Escobar
12.- Ledo Ferrufino
13.- José Angles
14.- Erick Castillo
15.- Hugo Silva
16.- Erick Bazurco
17.- José Antezana Hurtado
18.- Luis Felipe Vásquez
19.- Rolando Quintanilla
20.- Jorge Cuéllar
21.- Oscar Ferrufino
22.- José Cusicanqui
23.- Alberto Buitrago
24.- Wenceslao Arias
25.- Fernando Revollo
26.- Luis Fernández
27.- Jorge Flores
28.- Luis Godoy
29.- Guillermo Mariaca
30.- Luis Taboada
31.- Miguel Gutiérrez
32.- Antonio Gutiérrez
33.- José Antonio Ortuño
34.- Leonardo Arce
35.- Rubén Enríquez
36.- Luis Reyes
37.- Ramiro Unzueta
38.- Luis Miranda
PREMIOS:
- Un viaje a Lima, ida y vuelta, con todos los gastos pagados.
- 48 bolsas gigantes PLASTIX!!
- Centenares de productos PLASTIX para todos quienes concurran al Teatro.
Y TODO ABSOLUTAMENTE... GRATIS!!